# TomTom Brugervejledning



# Indhold

Æskens indhold	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••
Læs dette først	
Montering 1 bilen	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
lænd og sluk	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Opsætning	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
GPS-modtagelse	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Om My I om I om	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Opsætning af Mylom Iom	•••••
Enheden starter ikke	••••••
Pas på din navigationsenhed	••••••
Sikkerned	
Placering af holderen	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Sikkerhedsindstillinger	····· · · · · · · · · · · · · · · · ·
Sådan planlægger du en rute	1
Sadan planlægger du en rute	•••••••
Ruteoversigt	••••••••••••••••••••••••
Sadan Vælges en rutetype	
Vie mine ofte begante destinationer	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Vis mine ofte besøgte destinationer	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Diuge ankonistiaeri	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Deplegation of an auto på forhånd	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Sådan får du vist ruteoplysninger	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Karselsvisning	1
	•
Om kørselsvisning	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Kørselsvisning	
Symboler i kørselsvisning	
Avanceret vognbaneskift	2
Om vognbaneskift	
Bruge vognbaneskift	
Ændring af ruten	2
	-
Aenuen Skift rute	
Vis kort	4
Om visning af kortet	2

Valg	26
Markørmenu	. 27
	•• =•

### Kortrettelser

Om Map Share	29
Rettelse af en feil på kortet	29
Forskellige typer kortrettelser	29

### Lyde og stemmer

29

Om lyde og stemmer	33
Om computerstemmer	33
Vælg en stemme	33
Ændring af lydstyrken	33
Automatisk lydstyrke	34

### Indstillinger

35

43

5	
Om indstillinger	
Indstillinger for 2D/3D-visning	35
Avancerede indstillinger	35
Batteribesparelse	36
Lysstyrke	36
Bilsymbol	36
Hjemmeadresse	36
Sprog	37
Kortfarver	37
Tastatur	37
Lav din egen menu	37
Favoritter	37
Administrer IP'er	38
Betjen m. venstre hånd/Betjen m. højre hånd	38
Ruteplanlægning	39
Nulstil fabriksindstillinger	40
Sikkerhedsindstillinger	40
Ur	40
Enheder	40
Vis IP på kort	40
Højttaler	
Opstart	41
Versionsoplysninger	
Statuslinje	
Skifte kort	
Sluk for talt vejledning/Tænd for talt vejledning	42
Brug nattefarver/Brug dagsfarver	42
Stemmer	42
Lydstyrke	42

### Interessepunkter

Om Interessepunkter	43
Oprettelse af IP'er	43
Brug af IP'er til planlægning af en rute	44
Visning af IP'er på kortet	45
Ringe op til et interessepunkt	45
Indstilling af advarsler for IP'er	46
Administrer IP'er	46

Hjælp	47
Om at få hjælp	47
Brug af Hjælp til at ringe til en lokal tjeneste	47
Indstillinger i menuen Hjælp	

## Favoritter

Om favoritter	. 49
Oprette en favorit	. 49
Sådan bruges en favorit	. 50
Ændring af navnet på en favorit	. 50
Slette en favorit	. 51

### Trafikinformation

afikinformation	52
Om RDS-TMC	
Brug af trafikoplysninger	
Kør ad den hurtigste rute	
Angive radiofrekvensen til RDS-TMC-oplysninger	
Minimere forsinkelser	
Gør turen til og fra arbeide lettere	
Sådan får du vist flere oplysninger om en trafikhændelse	
Kontrollere trafikale problemer i dit område	
Ændring af trafikindstillinger	
Trafikhændelser	
Trafikmenuen	

## Fotofælder

Om Fotofælder	59
Advarsler om fotofælder	59
Ændre den måde, du advares på	59
Fotofældesymboler	60
Knappen Rapporter	61
Rapportere en ny fotofælde undervejs	61
Rapportere en ny fotofælde hjemmefra	62
Rapportere forkerte advarsler om fotofælder	62
Faste fotofældetyper, som du kan rapportere	62
Advarsler om kontrol af gennemsnitshastighed	63
Menuen Fotofælder	64

MyTomTom	65
Om MyTomTom	
Opsætning af MyTomTom	
MyTomTom-konto	

Kundesupport	67
Få hjælp til at bruge din navigationsenhed	67
Status og oplysninger	67

Tilføjelse	68
Copyright-bemærkninger	72

# Æskens indhold

Æskens indhold

TomTom med integreret holder •

USB-kabel •



USB-biloplader •



Monteringstegning •

• Til enheder med en trafiktjeneste er der en biloplader med integreret RDS-TMC-modtager i æsken:



# Læs dette først

#### Montering i bilen

Din TomTom-navigationsenhed har en integreret holder. Du kan finde flere oplysninger i den trykte installationsanvisning, der fulgte med produktet.

- 1. Sørg for, at sugekoppen på både monteringsholderen og forruden er ren og tør.
- 2. Tryk sugekoppen på holderen hårdt ind mod forruden et sted, hvor ruden ikke buer.

Vigtigt: Anbring monteringsholderen på et sted, hvor den ikke blokerer for udsynet eller bilens instrumenter.

- 3. Drej gummigrebet nederst på holderen med uret, indtil du mærker, at det låser fast.
- 4. Sæt USB-bilopladeren i strømstikket på instrumentbrættet.
- 5. Slut USB-kablet til bilopladeren og din TomTom-enhed.

Din navigationsenhed er nu installeret. Næste trin er at tænde for den og besvare et par spørgsmål om opsætningen.

#### Tænd og sluk

Tænd for navigationsenheden ved at trykke på tænd/sluk-knappen og holde den nede, indtil startmenuen vises. Første gang, du tænder for enheden, skal du holde knappen nede i op til 15 sekunder.

#### Opsætning

Vigtigt: Sørg for at vælge det rigtige sprog, da det valgte sprog bruges til al tekst på skærmen.

Når du første gang tænder for enheden, skal du svare på et par spørgsmål for at konfigurere enheden. Svar på spørgsmålene ved at trykke let på skærmen.

#### **GPS-modtagelse**

Første gang du starter TomTom-navigationsenheden, kan det tage nogle minutter, før den bestemmer din GPS-position og viser din nuværende position på kortet. Derefter kan den bestemme din position meget hurtigere. Normalt tager det kun nogle få sekunder.

Hvis du vil sikre god GPS-modtagelse, skal du bruge enheden udendørs og holde den i opretstående position. Store genstande, f.eks. høje bygninger, kan til tider forstyrre modtagelsen. GPS-modtagelsen påvirkes muligvis også, hvis du anbringer enheden på en flad overflade eller holder den fladt i hånden.

#### Om MyTomTom

MyTomTom gør det lettere at holde styr på indhold og tjenester på TomTom-navigationsenheden, samtidig med at du får adgang til TomToms brugergruppe. Du kan logge på MyTomTom på TomToms hjemmeside. Det er en god ide jævnligt at oprette forbindelse mellem navigationsenheden og MyTomTom, så du er sikker på altid at have de nyeste opdateringer og kort.

**Tip:** Det anbefales at bruge en bredbåndsforbindelse til internettet, når der skal oprettes forbindelse til MyTomTom.

Opsætning af MyTomTom



Brug følgende fremgangsmåde for at konfigurere MyTomTom på din computer:

- 1. Opret forbindelse til internettet fra computeren.
- 2. Start en browser, og gå til tomtom.com/getstarted.
- 3. Du skal muligvis vælge dit land for at fortsætte.
- 4. Klik på Kom godt i gang.
- 5. Klik på Download MyTomTom i venstre side.

Browseren henter MyTomTom-supportprogrammet, som skal installeres på computeren, før der kan oprettes forbindelse mellem enheden og MyTomTom. Følg vejledningen på skærmen, hvis du skal svare på spørgsmål, når driveren overføres.

6. Når du bliver bedt om det, skal du slutte enheden til computeren med USB-kablet. Tænd derefter for enheden.

**Vigtigt:** Du skal sætte USB-stikket direkte i en USB-port på computeren og ikke i en USB-hub eller USB-port på et tastaturet eller en skærmen.

Når MyTomTom-supportprogrammet er installeret, kan du få adgang til MyTomTom fra meddelelsesområdet på skrivebordet.



**Tip:** Når du slutter navigationsenheden til computeren, giver MyTomTom dig besked, hvis der er opdateringer til enheden.

#### Enheden starter ikke

Det kan i sjældne tilfælde ske, at din TomTom-enhed ikke starter korrekt, eller at den holder op med at reagere på dine indtastninger.

Kontroller først, om batteriet skal lades op. Hvis batteriet skal lades op, tilsluttes TomTomenheden til bilopladeren. Det kan tage 3-5 timer at oplade batteriet, afhængigt af enhedstypen.

Hvis dette ikke løser problemet, kan du nulstille enheden. For at gøre dette skal du trykke på tænd/sluk-knappen og holde den nede, indtil du hører trommelyden, og enheden genstarter. Dette kan tage 30 sekunder eller længere.

#### Opladning af din enhed

Batteriet i TomTom-navigationsenheden oplades, når du slutter det til bilopladeren eller computeren.

**Vigtigt:** Du skal sætte USB-stikket direkte i en USB-port på computeren og ikke i en USB-hub eller USB-port på tastaturet eller skærmen.

Pas på din navigationsenhed

Det er vigtigt, at du passer godt på enheden:

- Åbn ikke under nogen omstændigheder kabinettet på din enhed. Det kan være farligt, og det sætter samtidig garantien ud af kraft.
- Tør skærmen af med en tør klud. Brug ikke flydende rengøringsmidler.

# Sikkerhed

### Placering af holderen

Overvej nøje, hvor du placerer holderen i bilen. Holderen må ikke blokere for eller forhindre dig i at bruge følgende:

- Udsynet over vejen
- Betjeningsgreb o.l. i bilen
- Spejlene
- Er der airbags?

Du skal nemt kunne nå navigationsenheden, når den sidder i holderen, uden at du skal læne dig frem eller på anden måde strække dig. Du kan sætte holderen fast på forruden eller sideruden, eller du kan bruge en særlig monteringsskive, så den kan sættes fast på instrumentbrættet. Følgende diagrammer viser, hvor det er sikkert at montere holderen.



TomTom kan også tilbyde andre monteringsløsninger til TomTom-navigationsenheden. Der findes flere oplysninger om monteringsskiver til instrumentbrættet og andre monteringsløsninger på tomtom.com/en\_in/products/accessories.

### Sikkerhedsindstillinger

Det anbefales, at du bruger sikkerhedsindstillingerne for at gøre din kørsel så sikker som muligt.

I det følgende er vist eksempler på nogle af de valg, som er tilgængelige under sikkerhedsindstillingerne:

- Vis de vigtigste menuknapper under kørslen
- Vis sikkerhedspåmindelser
- Vis advarsel, når hastigheden er højere end tilladt

Hvis enheden understøtter stemmestyring, kan du forbedre køresikkerheden ved at styre navigationsenheden ved hjælp af stemmestyring.

# Sådan planlægger du en rute

#### Sådan planlægger du en rute

**Vigtigt:** Af hensyn til sikkerheden og for at undgå, at du bliver distraheret, mens du kører, bør du altid planlægge ruten, før du tager af sted.

Planlæg en rute på din TomTomnavigationsenhed ved at gøre følgende:

1. Tryk let på skærmen for at åbne hovedmenuen.



- 2. Tryk let på Naviger til eller Kør til.
- 3. Tryk let på Adresse.

Du kan ændre indstillingen af land eller stat ved at trykke let på flaget, før du vælger en by.

4. Indtast bynavnet eller postnummeret.

**Tip:** I stedet for at indtaste adressen kan du trykke på mikrofonknappen og angive adressen ved at tale til din TomTom-enhed.

Byer med tilsvarende navne vises på listen, mens du skriver.

Når det rigtige bynavn vises på listen, skal du trykke let på navnet for at vælge destinationen.

City/	Postcod	le:							
Ams Rot	sterda terdai	m n							T
Q	W	Ε	R	Т	Y	U	Ι	0	Р
4	A S	; [	) [	- (	5 I	4	JH	<	L
•	Z	Х	С	V	В	N	М	-	$\leftarrow$
ூ	123	1		L				Ŷ	

5. Angiv gadenavnet.

Gader med tilsvarende navne vises på listen, mens du skriver.

Når det rigtige gadenavn vises på listen, skal du trykke let på navnet for at vælge destinationen.

Stree	t: Rol	¢							
Rok Rob	in bert C	ijfers	straat						T
Q	W	Ε	R	Т	Y	U	Ι	0	Р
4	A S		) F	- (	5 H	1	J k	(	L
•	Z	Х	C	V	В	N	М	-	~
٩	123			L				÷	

6. Angiv husnummeret, og tryk derefter let på Udført.

House number:					
		1			
1	2	3	4	5	
6	7	8	9	0	÷
9			Crossing		Done

7. Placeringen vises på kortet. Tryk let på **Vælg** for at fortsætte, eller tryk let på **Tilbage**, hvis du vil angive en anden adresse.

**Tip:** Hvis din endelige destination skal være en parkeringsplads, skal du trykke let på **Parkeringsplads** og vælge et sted på listen over parkeringspladser i nærheden af din generelle destination.

and sales and	Address
hadhuisstraat	Rokin 1, Amsterdam
Singel Spuist	Car park Call Show info
Back	Select 🧭

Når den nye rute vises, skal du trykke let på Udført.
 Hvis du vil have flere oplysninger om ruten, skal du trykke let på Detaljer.

Du kan skifte rute, f.eks. hvis du vil rejse via en bestemt position eller vælge en ny destination, ved at trykke let på **Skift rute**.



Enheden begynder at vise dig vej til destinationen med talte vejledninger og vejledning på skærmen.

#### Ruteoversigt

Ruteoversigten viser en oversigt over ruten, den resterende afstand til destinationen og den resterende anslåede rejsetid.

Du kan få vist ruteoversigten ved at trykke let på panelet til højre på statuslinjen i kørselsvisning eller på **Vis rute** i hovedmenuen og derefter på **Vis ruteoversigt**.

Hvis du har TomTom Traffic eller en RDS-TMC-modtager, viser ruteoversigten også trafikoplysninger om forsinkelser på ruten.

**Bemærk**: Du skal muligvis have et abonnement eller en modtager for at kunne bruge en TomTom Trafiktjeneste. Trafiktjenester kan ikke benyttes i alle lande eller regioner. Der er flere oplysninger på <u>tomtom.com/services</u>.



#### Sådan vælges en rutetype

Hver gang du planlægger en rute, kan du vælge at blive spurgt om, hvilken rutetype du vil planlægge. Det gør du ved at trykke på **Indstillinger** og derefter **Ruteplanlægning**. Vælg **Rutetyper**, og tryk derefter på **Spørg mig, hver gang jeg planlægger**.



De rutetyper, du kan vælge mellem, er som følger:

- Hurtigste rute den rute, der tager kortest tid.
- Grøn rute den mest brændstofbesparende rute til din rejse.
- Korteste rute den korteste afstand mellem de angivne steder. Dette er ikke nødvendigvis den hurtigste rute, specielt ikke hvis den går gennem en by.
- Undgå motorveje en rute, der undgår motorveje.
- Vandrerute en rute, der kan klares til fods.
- Cykelrute en rute, der kan klares på cykel.

#### Ofte besøgte destinationer

Hvis du ofte besøger de samme destinationer, kan du indstille TomTom-enheden til at spørge, om du vil planlægge en rute til et af disse steder, hver gang enheden starter. Dette er hurtigere end almindelig ruteplanlægning.

Du vælger en ny destination ved at trykke på **Opstart** i menuen Indstillinger og vælge **Bed om en destination**. Vælg en knap, der skal bruges til denne destination, og besvar spørgsmålene om destinationen.



#### Vis mine ofte besøgte destinationer

Du kan indstille TomTom-enheden til at spørge, om du vil planlægge en rute til en af de destinationer, du ofte besøger, hver gang enheden startes. Du kan ændre denne indstilling ved at gøre følgende:

- 1. Tryk på Opstart i menuen Indstillinger, og vælg derefter Bed om en destination.
- 2. Tryk let på Ja og derefter på Ja igen for at begynde at indtaste oplysninger om destinationen.
- 3. Vælg et symbol til destinationen, og tryk derefter let på Udført efterfulgt af Ja.

**Tip:** Hvis du vil tilføje nye destinationer, skal du vælge et af de nummererede symboler og angive et navn til den nye destinationsknap.

- 4. Tryk let på Ja. Hvis du bliver bedt om det, skal du indtaste et nyt navn og derefter trykke let på Udført.
- 5. Indtast adresseoplysningerne på samme måde som du indtaster en adresse, når du planlægger en rute. Tryk derefter let på **Udført**.
- 6. Hvis du vil vælge flere destinationer, skal du gentage ovenstående fremgangsmåde. Ellers skal du trykke på **Udført**.
- 7. Du bliver spurgt, om du vil se spørgsmålet om informationsdeling, hver gang du starter enheden.

Hver gang enheden starter, bliver du spurgt, om du vil planlægge en rute. Kørselsvisning åbner, hvis du trykker på **Annuller**.

#### Bruge ankomsttider

Du kan indstille TomTom-enheden til at spørge, om du skal ankomme på et bestemt tidspunkt, når du planlægger en rute.



Tryk let på **Statuslinje** i menuen Indstillinger for at aktivere eller deaktivere meddelelserne om ankomsttid.

Hvis du vil aktivere meddelelser om ankomsttid, skal du vælge **Tidsmargin**.

Når du har planlagt en rute, skal du trykke let på **JA** for at angive en ønsket ankomsttid.

Enheden beregner ankomsttiden og viser, om du ankommer til tiden.

Du kan også bruge disse oplysninger til at regne ud, hvornår du skal tage af sted. Hvis enheden viser, at du vil ankomme 30 minutter for tidligt, kan du vente 30 minutter med at tage af sted.

Ankomsttiden genberegnes konstant, mens du kører. Statuslinjen viser, om du ankommer til tiden eller vil være forsinket, som vist nedenfor:

+55 <sup>min</sup>	Du vil ankomme 55 minutter før den angivne ankomsttid. Hvis den forventede ankomsttid er mere end fem minutter før det tidspunkt, du angav, vises den med grønt.
+3 <sup>min</sup>	Du vil ankomme 3 minutter før den angivne ankomsttid. Hvis den forventede ankomsttid er mindre end fem minutter før det tidspunkt, du angav, vises den med gult.
<b>-19</b> <sup>min</sup>	Du vil komme 19 minutter for sent. Hvis den forventede ankomsttid er efter det tidspunkt, du angav, vises den med rødt.

#### Indstillinger i navigationsmenuen

Når du trykker på **Naviger til** eller **Kør til**, kan du angive din destination på flere måder og ikke kun ved at angive adressen. De andre muligheder er vist nedenfor:



Tryk på denne knap for at navigere til din hjemmeadresse. Det vil sandsynligvis være denne knap, du kommer til at bruge mest.

Hjem	
Favorit	Tryk på denne knap for at vælge en favorit som destination.
ABCD Adresse	Tryk på denne knap for at indtaste en adresse eller et postnummer som destination. I nogle lande identificerer postnummeret et bestemt sted og en bestemt gade. I nogle lande identificerer postnummeret kun stedet. I dette tilfælde skal gadenavnet indtastes separat.
Nylig destination	Tryk let på denne knap for at vælge din destination på en liste over steder, som du inden for den seneste tid har brugt som destinationer.
Interessepunkt	Tryk på denne knap for at navigere til et interessepunkt (IP).
Talt adresse	På nogle enheder kan du angive en adresse ved hjælp af tale. Se Stemmestyring.
Punkt på kort	Tryk på denne knap for at vælge et punkt på kortet som destination med kortbrowseren.
Længde- og breddegrad	Tryk på denne knap for at angive en destination vha. længde- og breddegrader.
Position ved sidste stop	Tryk let på denne knap, hvis du vil vælge den position, du sidst har registreret, som din destination.

Planlægning af en rute på forhånd

Du kan planlægge en rute på forhånd på TomTom-enheden ved at vælge et startpunkt og en destination.

Der kan være flere gode grunde til at planlægge en rute på forhånd:

- Du kan finde ud af, hvor lang tid turen vil tage, allerede inden du tager hjemmefra.
- Du kan også sammenligne rejsetider for den samme rute på flere forskellige tidspunkter af dagen eller på forskellige ugedage. Enheden bruger IQ Routes til ruteplanlægning. IQ Routes beregner ruter på basis af de hastigheder, der reelt måles på vejene.
- Du kan se nærmere på ruten til en tur, du er ved at planlægge.
- Du kan finde ruten til en, der kommer på besøg, så du kan beskrive den detaljeret for vedkommende.

Benyt følgende fremgangsmåde, hvis du vil planlægge en rute, inden du tager af sted:

- 1. Tryk let på skærmen, så hovedmenuen vises.
- 2. Tryk let på pileknappen for at gå videre til næste menu, og tryk derefter let på Planlæg rute.



Denne knap vises, når der ikke er en planlagt rute på TomTom-enheden.

- 3. Vælg startpunktet for rejsen på samme måde, som du ellers vælger en destination.
- 4. Angiv rejsens destination.
- 5. Hvis ruteplanlægningsindstillingerne er angivet til **Spørg mig, hver gang jeg planlægger**, skal du vælge den rutetype, du vil planlægge:
  - Hurtigste rute den rute, der tager kortest tid.
  - Grøn rute den mest brændstofbesparende rute til din rejse.
  - Korteste rute den korteste afstand mellem de angivne steder. Dette er ikke nødvendigvis den hurtigste rute, specielt ikke hvis den går gennem en by.
  - Undgå motorveje en rute, der undgår motorveje.
  - Vandrerute en rute, der kan klares til fods.
  - Cykelrute en rute, der kan tilbagelægges på cykel.
- 6. Vælg dato og tidspunkt, hvor du vil foretage den rejse, du er ved planlægge.

Enheden finder den bedste rute på det pågældende tidspunkt vha. IQ Routes. Det kan være en god ide at se, hvor lang tid en rejse varer på forskellige tidspunkter af dagen eller på forskellige dage i ugen.

Navigationsenheden planlægger ruten mellem de to steder, du har valgt.

#### Sådan får du vist ruteoplysninger

Du kan få vist oplysninger om den rute, du senest har planlagt, ved at trykke let på **Vis rute** i hovedmenuen eller på knappen **Detaljer** på skærmbilledet med ruteoversigten.

Du kan derefter vælge mellem følgende:



Tryk på denne knap for at få vist en liste over alle de steder, hvor du skal svinge eller dreje på ruten.

Denne funktion er særdeles praktisk, hvis du skal beskrive ruten for en anden.

Vis instruktioner



Tryk på denne knap for at få vist et overblik over ruten med kortbrowseren.

Vis kort over rute



Tryk på denne knap for at få vist en demo over ruten. Du kan når som helst afbryde demoen ved at trykke et vilkårligt sted på skærmen.

Vis rutedemo



Tryk på denne knap for at åbne skærmbilledet med ruteoversigten.

Vis ruteoversigt

1	
U	TOH TOH

Tryk let på denne knap for at få vist et eksempel på din destination. Du kan navigere til en parkeringsplads i nærheden af din destination og få vist tilgængelige oplysninger om destinationen, f.eks. telefonnummeret.

Vis destination



Vis trafik på ruten

Tryk let på denne knap for at få vist alle trafikhændelser på ruten. **Bemærk:** Denne knap vises kun, hvis enheden enten har et trafikabonnement eller en RDS-TMC-modtager. Trafikoplysninger kan ikke benyttes i alle lande eller områder. Du kan finde flere oplysninger om

TomToms trafikinformationstjenester på tomtom.com/services.

# Kørselsvisning

#### Om kørselsvisning

Første gang du starter TomTom-navigationsenheden, får du vist kørselsvisning sammen med detaljerede oplysninger om din nuværende position.

Tryk let når som helst midt på skærmen for at åbne hovedmenuen.

Du kan vælge, hvilken skærm der skal vises, når du tænder enheden, ved at trykke let på Indstillinger i hovedmenuen og derefter på Start.

**Kørselsvisning** 

- 1. Knappen Zoom tryk let på forstørrelsesglasset for at få vist knapper, du bruger til at zoome ind og ud med.
- 2. Genvejsmenuen tryk let på Lav din egen menu i menuen Indstillinger for at aktivere genvejsmenuen.
- 3. Din nuværende position.
- 4. Oplysninger om vejskilte eller det næste gadenavn.
- 5. Trafiksidebjælke. Tryk let på sidebjælken for at åbne trafikmenuen.
- Trafiksidebjælken vises kun, hvis du enten har et Traffic-abonnement på enheden, eller hvis der er sluttet en RDS-TMC-modtager til enheden. Trafikoplysninger kan ikke benyttes i alle lande eller områder.
- 6. Batteriindikator.
- 7. Klokkeslæt, nuværende hastighed og gældende hastighedsgrænse (hvis den er kendt). Hvis du vil se forskellen på din foretrukne ankomsttid og den forventede ankomsttid, skal du markere afkrydsningsfeltet **Tidsmargin** i Statuslinjeindstillinger.

Tryk let på denne del af statuslinjen for at skifte mellem 3D-kort og 2D-kort.

8. Navnet på den gade, du kører på.

9. Navigationsinstruktioner for det næste stykke vej og afstanden til næste instruktion. Hvis den næste instruktion kommer mindre end 150 m efter den første instruktion, får du vist den med det samme i stedet for afstanden.

Tryk let på denne del af statuslinjen for at gentage den sidste stemmeinstruktion og ændre lydstyrken. Du kan også trykke let her for at slå lyden fra.

10. Tilbageværende køretid, tilbageværende distance og forventet ankomsttidspunkt. Tryk let på denne del af statuslinjen for at åbne skærmbilledet med ruteoversigten.

Hvis du vil ændre de oplysninger, der vises på statuslinjen, skal du trykke let på **Statuslinje** i menuen Indstillinger.

#### Symboler i kørselsvisning

- Lyden er slået fra dette symbol vises, når lyden er slået fra. Tryk på det midterste panel på statuslinjen for at slå lyden til igen.
  - Batteri dette symbol vises, når batteriniveauet er lavt. Når du ser dette symbol, bør du straks oplade navigationsenheden.
    - Tilsluttet til computer dette symbol vises, når navigationsenheden er tilsluttet til computeren.

# Avanceret vognbaneskift

#### Om vognbaneskift

Bemærk: Oplysninger om vognbaneskift findes ikke til alle vejkryds eller i alle lande.

TomTom -enheden forbereder dig på motorvejsfrakørsler og vejkryds ved at vise den rigtige vognbane for den planlagte rute.

Når du nærmer dig en afkørsel eller et vejkryds, vises den bane, du skal bruge, på skærmen.

#### Bruge vognbaneskift

Du kan få hjælp til vognbaneskift på to måder:

Vognbanebilleder

Hvis du vil slå vognbanebilleder fra, skal du trykke let på **Indstillinger** i hovedmenuen og derefter trykke let på **Avancerede indstillinger**. Fjern markeringen i afkrydsningsfeltet **Vis vognbanebilleder**.

Tip: Tryk let hvor som helst på skærmen for at vende tilbage til kørselsvisning.

Vejledning på statuslinjen



Tip: Hvis der ikke vises vognbanevejledning på statuslinjen, og alle vognbaner er fremhævet, betyder det, at du frit kan vælge vognbane.

# Ændring af ruten

### Ændring af ruten

Når du har planlagt en rute, kan det være nødvendigt at ændre den eller selve destinationen. Du kan ændre ruten på flere måder uden at være nødt til at planlægge hele rejsen forfra.

Hvis du vil ændre den nuværende rute, skal du trykke let på Skift rute i hovedmenuen:



Tryk let på denne knap for at ændre den nuværende rute. Denne knap vises kun, når der er en planlagt rute på enheden.

#### Menuen Skift rute

Hvis du vil ændre den nuværende rute eller destinationen, skal du trykke let på en af følgende knapper:

	Tryk let på denne knap for at finde en alternativ rute i stedet for den nuværende.
	Denne knap vises kun, mens der er en planlagt rute på TomTom-enneden.
Beregn alternativ	På denne måde kan du nemt søge efter en anden rute til destinationen.
	du når frem til destinationen ad helt andre veje.
	Den nye rute vises ved siden af den oprindelige rute, så du kan vælge den rute, du vil følge.
	Tryk let på denne knap, når du kører ad en planlagt rute, så du kan undgå en vejspærring eller trafikale problemer forude.
	Enheden foreslår en ny rute, som undgår veje på den nuværende rute over den valgte distance.
Undgå blokeret vej	Hvis vejspærringen ryddes, eller trafikken pludselig flyder normalt igen, kan du trykke let på <b>Omberegn ruten</b> for at planlægge den oprindelige rute igen.
	<b>Vigtigt:</b> Når der beregnes en ny rute, skal du være opmærksom på, at du kan blive bedt om at dreje væk fra den vej, du kører på, med det samme.
Minimer for-	Tryk let på denne knap for at undgå trafikforsinkelser på en planlagt rute. Det er ikke altid muligt at undgå alle trafikforsinkelser. Selvom enheden løbende søger efter forsinkelser på ruten, kan du starte en manuel søgning ved at trykke let på denne knap. Enheden beregner derefter den bedste rute, så du undgår alle eller hovedparten af forsinkelserne.
sinkelser	<b>Bemærk</b> : Denne knap vises kun, hvis enheden enten har et trafikabon- nement eller en RDS-TMC-modtager. Trafikoplysninger kan ikke benyttes i alle lande eller områder. Du kan finde flere oplysninger om TomToms trafikinformationstjenester på <u>tomtom.com/services</u> .



Tryk let på denne knap for at ændre den nuværende destination. Når du ændrer destinationen, får du vist de samme valgmuligheder, og du bliver bedt om at angive den nye adresse på samme måde, som når du planlægger en ny rute.

teft × → Right Undgå del af rute	Tryk let på denne knap for at undgå en del af den nuværende rute. Du får vist en liste over gadenavnene på ruten. Når du trykker let på et af gadenavnene, beregner enheden en omvej for at undgå den valgte gade. Ruteoversigten viser både den nye rute og den oprindelige rute. Tryk let på panelet til højre for at vælge en af ruterne, og tryk derefter let på <b>Udført</b> .
	Hvis du ikke vil bruge nogen af de ruter, der er vist i ruteoversigten, skal du trykke let på <b>Skift rute</b> for at ændre ruten igen.
Rejs via	Tryk let på denne knap, hvis du vil ændre ruten, så du kører forbi et sted, du selv vælger, så du f.eks. kan møde en undervejs. Når du vælger at køre via et bestemt sted, får du vist de samme valgmuligheder og bliver bedt om at angive den nye adresse på samme måde, som når du planlægger en ny rute.
	Enheden beregner ruten til din destination via det sted, du har angivet.
	Det sted, du har angivet, vises på kortet med en markør.
	Du modtager en advarsel, når du ankommer til destinationen, og når du kører forbi en angivet position.

# Vis kort

### Om visning af kortet

Du kan se på kortet på samme måde som med et almindeligt papirkort. Kortet viser din nuværende position og mange andre positioner, f.eks. favoritter og IP'er.

Hvis du vil have kortet vist på denne måde, skal du trykke let på **Vis kort** eller **Vis rute** i hovedmenuen.

Du kan få vist forskellige positioner på kortet ved at flytte kortet på tværs af skærmen. Flyt kortet ved at røre ved skærmen og trække fingeren hen over skærmen. Hvis enheden understøtter håndbevægelser, kan du også zoome ind og ud ved at røre ved skærmen med din tommel- og pegefinger og samle og sprede dem i en glidende bevægelse.

Vælg en position på kortet ved at trykke let på positionen på kortet. Markøren fremhæver positionen og viser relevante oplysninger om positionen i et informationspanel. Tryk let på informationspanelet for at oprette en favorit eller planlægge en rute til den pågældende position.

Vis kort



1. Målestokken

2. Trafik – aktuelle trafikale problemer. Brug knappen Indstillinger til at vælge, om trafikoplysningerne skal vises på kortet. Når der vises trafikoplysninger på kortet, vises der ikke IP'er eller favoritter.

**Bemærk:** Du skal muligvis have et abonnement eller en modtager for at kunne bruge en TomTom Trafiktjeneste. Trafiktjenester kan ikke benyttes i alle lande eller regioner. Der er flere oplysninger på <u>tomtom.com/services</u>.

#### 3. Markør

En markør viser afstanden til stedet. Markører er farvede på følgende måde:

- Blå peger på din nuværende position. Denne markør er grå, hvis du mister GPS-signalet.
- Gul peger på din hjemmeadresse.
- Rød peger på din destination.

Tryk let på en markør for at centrere kortet omkring den pågældende position.

Du kan også selv placere en markør. Tryk let på markørknappen, og tryk derefter let på **Angiv** markørposition, så du kan placere en grøn markør på markørens position.

Hvis du vil deaktivere markører, skal du trykke let på **Valg**, trykke let på **Avanceret** og derefter fjerne markeringen i afkrydsningsfeltet **Markører**.

- 4. Knappen Valg
- 5. Markør med ballon med gadenavnet

Tryk let på knappen i ballonen med gadenavnet for at åbne markørmenuen. Du kan navigere til markørens position, oprette en favorit for markørens position eller finde et Interessepunkt i nærheden af markørens position.

- 6. Knappen Find
  - Tryk let på denne knap for at finde specifikke adresser, favoritter eller interessepunkter.
- 7. Zoomværktøjet

Zoom ind og ud ved at flytte skyderen.

#### Valg

Tryk let på knappen **Valg** for at angive de oplysninger, der skal vises på kortet, og for at få vist følgende oplysninger:

• **Trafik** - vælg denne mulighed, hvis der skal vises trafikoplysninger på kortet. Når der vises trafikoplysninger, vises der ikke IP'er eller favoritter.

**Bemærk:** Du skal muligvis have et abonnement eller en modtager for at kunne bruge en TomTom Trafiktjeneste. Trafiktjenester kan ikke benyttes i alle lande eller regioner. Der er flere oplysninger på <u>tomtom.com/services</u>.

- Navne vælg denne mulighed, hvis der skal vises gade- og bynavne på kortet.
- Interessepunkter vælg denne mulighed, hvis der skal vises IP'er på kortet. Tryk let på Vælg IP'er for at vælge, hvilke IP-kategorier der skal vises på kortet.
- Satellitbilleder vælg denne mulighed, hvis der skal vises satellitbilleder af det viste område.
   Satellitbilleder er ikke tilgængelige for alle kort eller for alle positioner på kortet.
- **Favoritter** vælg denne mulighed, hvis der skal vises favoritter på kortet.

Tryk let på Avanceret for at vise eller skjule følgende oplysninger:

 Markører - vælg denne mulighed, hvis markører skal aktiveres. Markørerne viser din nuværende position (blå), din hjemmeadresse (orange) og din destination (rød). Markøren viser afstanden til stedet.

Tryk let for at centrere kortet på den position, som markøren peger på.

Tryk let på markør-knappen for at oprette din egen markør. Tryk derefter let på **Angiv** markørposition, så du kan placere en grøn markør på markørpositionen.

Hvis du vil deaktivere markører, skal du trykke let på **Valg**, trykke let på **Avanceret** og derefter fjerne markeringen i afkrydsningsfeltet **Markører**.

• Koordinater - vælg denne mulighed, hvis der skal vises GPS-koordinater nederst til venstre på kortet.

#### Markørmenu

Markøren kan bruges til mere end blot at fremhæve en position på kortet.

Placer markøren et sted på kortet, og tryk derefter let på pilen. Tryk derefter let på en af følgende knapper:

Naviger derhen	Tryk let på denne knap for at planlægge en rute til markørens position på kortet.
<b>Vis position</b>	Tryk let på denne knap for at få vist oplysninger om positionen på kortet, f.eks. adressen.
Angiv markørposi- tion	Tryk let på denne knap for at oprette din egen grønne markør, og placer den ved markørens position. Hvis der findes en grøn markør, ændres denne knap til <b>Slet markør</b> .
Find IP i nærheden	Tryk let på denne knap for at finde et IP i nærheden af markørens position på kortet. Hvis markøren f.eks. fremhæver en position med en restaurant på kortet, kan du søge efter et parkeringshus i nærheden.
Korriger position	Tryk let på denne knap for at foretage en kortrettelse for markørposi- tionen på kortet. Du kan foretage rettelsen udelukkende på dit eget kort, eller du kan dele den med TomTom Map Share-fællesskabet.
Tilføj som favorit	Tryk let på denne knap for at oprette en favorit ved markørens position på kortet.
Tilføj som IP	Tryk let på denne knap for at oprette et IP ved markørens position på kortet.
Rejs via	Tryk let på denne knap for at rejse via markørens position på kortet som en del af den aktuelle rute. Destinationen er den samme som før, men ruten omfatter nu denne position. Denne knap vises kun i forbindelse med en planlagt rute.



Tryk let på denne knap for at centrere kortet ved markørens position.

# Kortrettelser

#### **Om Map Share**

Map Share hjælper dig med at rette kortfejl. Du kan rette flere typer kortfejl.

Hvis du vil foretage rettelser på dit eget kort, skal du trykke let på **Kortrettelser** i menuen Indstillinger.

**Bemærk:** Map Share kan ikke benyttes i alle områder. Yderligere oplysninger findes på tomtom.com/mapshare.

#### Rettelse af en fejl på kortet

**Vigtigt:** Af sikkerhedsmæssige årsager må du ikke angive alle oplysninger om en kortrettelse, mens du kører. Nøjes med at markere det sted på kortet, hvor der er en fejl, og angiv de nødvendige oplysninger på et senere tidspunkt.

Benyt følgende fremgangsmåde, når du skal rette en fejl på kortet:

1. Tryk let på Kortrettelser i menuen Indstillinger.



- 2. Tryk let på Ret en fejl på kortet.
- 3. Vælg, hvilken type kortrettelse, du ønsker at anvende.
- 4. Vælg, hvordan du vil vælge positionen.
- 5. Vælg stedet. Tryk derefter let på Udført.
- 6. Angiv detaljerne i rettelsen. Tryk derefter let på Udført.
- 7. Vælg om rettelsen er midlertidig eller permanent.
- 8. Tryk på **Fortsæt**. Rettelsen er gemt.

#### Forskellige typer kortrettelser

Hvis du vil rette noget på kortet, skal du trykke let på **Kortrettelser** i menuen Indstillinger og derefter på **Ret en fejl på kortet**. Du kan vælge mellem flere forskellige typer kortrettelser.



3. Vælg den gade eller den del af gaden, som du vil rette, ved at trykke

let på den på kortet.

Den gade, du vælger, fremhæves, og markøren viser gadens navn.

4. Tryk på Udført.

Enheden viser gaden, og om der er spærret for trafik eller må køres i en eller begge retninger.



- 5. Tryk på en af retningsknapperne, så gaden spærres/åbnes i den pågældende kørselsretning.
- 6. Tryk på **Udført**.

Vend kørselsret- ningen	Tryk på denne knap for at ændre kørselsretningen på en ensrettet gade, hvor kørselsretningen viser sig at være anderledes end angivet på kortet.
	<b>Bemærk:</b> Denne funktion kan kun bruges til ensrettede gader. Hvis du vælger en gade med kørsel i begge retninger, får du mulighed for at spærre/fjerne afspærringen af gaden i stedet for at ændre kørselsret- ningen.
	Tryk let på denne knap for at ændre navnet på en gade på kortet. Du kan f.eks. ændre navnet på en gade i nærheden af din aktuelle position:
	1. Tryk let på <b>Rediger gadenavnet.</b>
navnet	2. Tryk let på I nærheden.
	<ol> <li>Vælg den gade eller den del af gaden, som du vil rette, ved at trykke let på den på kortet.</li> </ol>
	Den gade, du vælger, fremhæves, og markøren viser gadens navn. 4. Tryk på <b>Udført</b> .
	<b>Tip:</b> Hvis det fremhævede afsnit ikke er korrekt, tryk let på <b>Rediger</b> for at ændre de enkelte, valgte veje.
	5. Skriv det rigtige gadenavn.
	6. Tryk på <b>Fortsæt</b> .
Ret restriktioner	Tryk let på denne knap for at ændre og rapportere forkerte restriktioner for et sving.
for sving	



Tryk let på denne knap, hvis du vil ændre og rapportere hastighedsbe-grænsninger.

Tilføj/fjern rundkørsel	Tryk let på denne knap, hvis du vil tilføje eller fjerne en rundkørsel.
	Tryk på denne knap, hvis du vil tilføje et nyt interessepunkt (IP). Du kan f.eks. tilføje en ny restaurant i nærheden af din aktuelle position: 1. Tryk let på <b>Tilføj manglende IP</b> .
Tilføj manglende IP	<ol> <li>Tryk let på I nærheden.</li> <li>Du kan vælge positionen ved at angive adressen eller ved at vælge positionen på kortet. Vælg I nærheden eller Nær hjem for at åbne et kort på din aktuelle position eller på hjemmeadressen</li> <li>Vælg den manglende restaurants position.</li> <li>Tryk let på Udført.</li> <li>Angiv navnet på restauranten, og tryk derefter let på Næste</li> </ol>
	<ol> <li>Angiv havnet på restauranten, og tryk derefter tet på Næste.</li> <li>Hvis du kender telefonnummeret til restauranten, kan du skrive det og derefter trykke let på Næste.</li> <li>Hvis du ikke kender nummeret, skal du blot trykke let på Næste uden at trykke et nummer.</li> <li>Tryk på Fortsæt.</li> </ol>
Rediger IP	<ul> <li>Tryk let på denne knap, hvis du vil redigere et eksisterende interessepunkt.</li> <li>Du kan ændre et interessepunkt på følgende måder ved at trykke på denne knap:</li> <li>Slet IP.</li> <li>Omdøb IP.</li> <li>Ret telefonnummeret til interessepunktet.</li> <li>Ret den kategori, som interessepunktet hører til.</li> <li>Flyt IP på kortet.</li> </ul>
Kommenter IP	Tryk let på denne knap, hvis du vil angive en kommentar om et IP. Brug denne knap, hvis du ikke kan rette IP-fejlen med knappen <b>Rediger IP</b> .
<b>12</b> Korriger husnummer	Tryk let på denne knap for at rette positionen for et husnummer. Angiv den adresse, du vil rette, og angiv derefter den korrekte position for det pågældende husnummer på kortet.
Eksisterende gade	Tryk let på denne knap, hvis du vil redigere en eksisterende gade. Når du har valgt gaden, kan du vælge den fejl, der skal rapporteres. Du kan vælge mere end en type fejl for en gade.



Tryk let på denne knap, hvis du vil rapportere en manglende gade. Du skal vælge et start- og et slutpunkt for den manglende gade.

Manglende gade	
By	<ul> <li>Tryk let på denne knap, hvis du vil rapportere en fejl ved en større eller mindre by. Du kan rapportere følgende fejltyper:</li> <li>Byen mangler</li> <li>Forkert bynavn</li> <li>Alternativt bynavn</li> <li>Andet</li> </ul>
Motorvejst- il/afkørsel	Tryk let på denne knap, hvis du vil rapportere en fejl ved en motorvejst- ilkørsel eller -afkørsel.
Postnummer	Tryk let på denne knap, hvis du vil rapportere en fejl ved et postnummer.
Andet	Tryk let på denne knap, hvis du vil rapportere andre typer rettelser. Disse rettelser indføres ikke på kortet med det samme, men gemmes i en særlig rapport. Du kan rapportere manglende gader, fejl i tilkørsler og afkørsler på motorveje og manglende rundkørsler. Hvis disse rapporttyper ikke omfatter den rettelse, som du vil rapportere, skal du angive en generel beskrivelse og derefter trykke let på <b>Andet</b> .

# Lyde og stemmer

#### Om lyde og stemmer

TomTom-enheden bruger lyde til nogle eller alle følgende funktioner:

- Kørselsvejledning og andre former for rutevejledning
- Trafikoplysninger

**Bemærk:** Du skal muligvis have et abonnement eller en modtager for at kunne bruge en TomTom Trafiktjeneste. Trafiktjenester kan ikke benyttes i alle lande eller regioner. Der er flere oplysninger på <u>tomtom.com/services</u>.

Advarsler, som du angiver

Du kan vælge mellem to stemmetyper til din enhed:

Computerstemmer

Computerstemmer genereres af enheden. De giver rutevejledning og læser by- og gadenavne, trafikoplysninger og anden nyttig information højt.

Menneskestemmer
 De indspilles af skuespillere og kan kun bruges til rutevejledninger.

#### Om computerstemmer

TomTom-enheden bruger tekst til tale-teknologi og computerstemmer til at læse gadenavnene på kortet højt, mens den viser dig vej.

Computerstemmen analyserer hele sætningen, før der tales, for at sikre, at sætningen ligger så tæt som muligt på naturlig tale.

Computerstemmer kan genkende og udtale navne på udenlandske byer og gader. Den engelske computerstemme kan f.eks. læse og udtale franske gadenavne, men udtalen er ikke altid helt korrekt.

#### Vælg en stemme

Hvis du vil vælge en anden stemme på TomTom-enheden skal du enten trykke på **Skift stemme** i menuen **Indstillinger** eller trykke på **Stemmer** og derefter på **Skift stemme** og vælge den ønskede stemme.

#### Ændring af lydstyrken

Du kan ændre lydstyrken på TomTom-enheden på flere måder.

I kørselsvisning.

Tryk let på det midterste panel på statuslinjen, og flyt skyderen for at justere lydstyrken. Den seneste rutevejledning afspilles, så du kan høre den nye lydstyrke.

I menuen Indstillinger.

Tryk let på **Indstillinger** i hovedmenuen og derefter på **Lydstyrke**, og flyt skyderen for at justere lydstyrken. Tryk let på **Test** for at høre den nye lydstyrke.

### Automatisk lydstyrke

Indstil TomTom-enheden til at justere lydstyrken automatisk ved at benytte følgende fremgangsmåde:

- 1. Tryk let på **Indstillinger** i hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Lydstyrke.
- 3. Vælg **Forbind lydstyrke med bilens hastighed**, hvis lydstyrken i bilen skal justeres automatisk i forhold til ændringer i kørselshastigheden.
- 4. Tryk let på **Udført**.

# Indstillinger

### Om indstillinger

Du kan ændre TomTom-enhedens udseende og funktionsmåde. Du kan få adgang til de fleste indstillinger på enheden ved at trykke let på **Indstillinger** i hovedmenuen.

Bemærk: Ikke alle de indstillinger, der beskrives her, findes på alle enheder.

#### Indstillinger for 2D/3D-visning



Indstillinger for 2D/3D-visning

Tryk let på denne knap for at angive standardvisningen for kortet. Du kan skifte mellem 2D- og 3D-visning ved at trykke i venstre side af statuslinjen i kørselsvisning.

Det er nogle gange nemmere at se kort ovenfra, såsom ved kørsel i et komplekst vejnet.

2D giver en todimensional visning af kortet, som om det ses ovenfra. 3D giver en tredimensional visning af kortet, som om du kører gennem landskabet.

Følgende knapper er til rådighed:

- I 2D-visning: Roter kort i kørselsretning tryk let på denne knap, så kortet automatisk vendes med kørselsretningen opad.
- Skift til 3D-visning, når jeg følger en rute tryk let på denne knap, hvis kortet automatisk skal vises i 3D, når du følger en rute.

#### Avancerede indstillinger

Tryk let på denne knap for at vælge følgende avancerede indstillinger:

- Vis husnr. før gadenavn når denne indstilling er valgt, vises adresser med husnummeret efterfulgt af gadenavnet, f.eks. 10 Downing Street.
- Avancerede indstillinger
- Vis gadenavne når denne indstilling er valgt, vises der gadenavne på kortet i kørselsvisning.
   Vis pæste gadenavn når denne indstilling er valgt, vises navnet på
- Vis næste gadenavn når denne indstilling er valgt, vises navnet på den næste gade på ruten øverst i kørselsvisning.
- Vis det aktuelle gadenavn på kortet når denne indstilling er valgt, vises navnet på den gade, du kører på, oven over statusbjælken i kørselsvisning.
- Vis sted på forhånd når denne indstilling er valgt, vises en grafisk fremstilling af destinationen i forbindelse med ruteplanlægningen.
- Aktiver automatisk zoom i 2D-visning når denne indstilling er valgt, vises hele ruten i kørselsvisning, når kortet vises i 2D.
- Aktiver automatisk zoom i 3D-visning når denne indstilling er valgt, vises et større område, når du kører på motorveje og hovedveje. Der zoomes derefter automatisk ind, når du nærmer dig vejkryds.
- Vis vognbanebilleder når denne indstilling er valgt, ses en grafisk fremstilling af vejen forude med angivelse af den vognbane, du skal vælge, når du nærmer dig et vejkryds eller en motorvejsafkørsel. Denne funktion findes ikke til alle veje.
- Vis tips denne indstilling slår tip til og fra.
  - Indstil automatisk ur efter tidszone- når denne indstilling er

valgt, justeres uret automatisk efter tidszonen.

**TomTom Places** eller **Google** - Lokal søgning kan bruge enten TomTom Places eller Google som underliggende søgeværktøj.

**Tip:** Hvis du ikke har TomTom Places, kan du prøve at oprette forbindelse til MyTomTom for at downloade alle de seneste opdateringer til navigationsenheden.

Når Lokal søgning bruger TomTom Places, kan du gøre følgende:

- Finde virksomheder og steder efter navn, kategori eller nøgleord for alle tilsluttede lande.
- Søge på dit eget sprog, når dette sprog understøttes.

Få vist en detaljeret visning pr. sted, herunder virksomhedsbeskrivelser, nøgleord og åbningstider for understøttede lande.

**Bemærk**: Du kan muligvis bruge LIVE-tjenester, når du rejser udenlands. LIVE-tjenester er ikke tilgængelige i alle lande eller regioner, og ikke alle LIVE-tjenester er tilgængelige i alle lande eller regioner. Du kan finde flere oplysninger om tilgængelige tjenester på <u>tomtom.com/services</u>.

Du kan ændre strømspareindstillingerne ved at trykke let på denne knap

#### **Batteribesparelse**

på enheden.

#### Batteribesparelse

#### Lysstyrke



Tryk på denne knap for at indstille lysstyrken på skærmen. Flyt skyderne for at justere lysstyrken.

Hvis du vil have vist kortet og menuerne med dags- eller nattefarver, skal du trykke let på **Brug dagsfarver** eller **Brug nattefarver** i menuen Indstillinger.

#### Bilsymbol



Bilsymbol

#### Hjemmeadresse



Hjemmeadresse

Tryk let på denne knap, hvis du vil ændre det symbol, der bruges til at angive din nuværende position i kørselsvisning.

Tryk let på denne knap for at angive eller skifte hjemmeadresse. Du angiver adressen på samme måde, som når du planlægger en rute. Din hjemmeadresse er et godt udgangspunkt for nem planlægning af en rute til en vigtig position.

For de fleste personer er hjemmeadressen det sted, hvor de bor. Du kan dog vælge en anden hyppig destination, f.eks. din arbejdsplads, som hjemmeadresse.
Sprog



Tryk let på denne knap for at ændre det sprog, der bruges til alle knapperne og meddelelserne på enheden.

Tryk let på denne knap for at vælge de tastaturer, der skal være

Du bruger tastaturet til at indtaste navne og adresser, f.eks. når du planlægger en rute eller søger efter navnet på en by eller en lokal

Tryk på denne knap for at tilføje knapper til din egen personlige menu. Hvis der kun er én eller to knapper i din menu, vises begge knapper i

Hvis du har tre knapper eller flere, vises en enkelt knap i kørselsvisning,

tilgængelige til brug, og lavoutet af tastaturet Latin.

som åbner din menu, når der trykkes let på den.

Du kan vælge mellem en lang række forskellige sprog. Når du skifter sprog, får du også mulighed for at skifte stemme.

Kortfarver



Kortfarver

#### Tastatur



Tastatur

#### Lav din egen menu



Lav din egen menu

## Favoritter



Tryk let på denne knap for at tilføje, omdøbe eller slette favoritter. Favoritter gør det nemt at vælge en position uden at skulle angive adresse. Det behøver ikke være steder, som du synes specielt om. Det kan blot være en samling nyttige adresser.

avoritter

Hvis du vil oprette en ny favorit, skal du trykke let på **Tilføj**. Angiv derefter adressen til positionen på samme måde, som du angiver en adresse, når du planlægger en rute.



Du kan få vist eller ændre en eksisterende favorit ved at trykke let på et emne på listen. Tryk let på knappen til venstre eller højre for at få vist

37



restaurant.

kørselsvisning.

farver

astatui

flere favoritter på kortet.



## Administrer IP'er



Administrer IP'er

Tryk let på denne knap for at administrere dine egne IP-kategorier og -positioner.

Du kan indstille TomTom-enheden til at give dig besked, når du befinder dig i nærheden af valgte IP-positioner. Du kan f.eks. angive, at enheden skal informere dig, når du nærmer dig en benzinstation.

Du kan oprette dine egne IP-kategorier og føje dine egne IP-positioner til disse kategorier.

Du kan f.eks. oprette en ny IP-kategori med navnet Venner. Derefter kan du så tilføje alle dine venners adresser som IP'er i denne nye kategori.

Tryk let på følgende knapper for at oprette og vedligeholde dine egne IP'er:

- Tilføj IP tryk let på denne knap, hvis du vil føje en position til en af dine egne IP-kategorier.
- Advar, tæt ved IP tryk let på denne knap for at indstille enheden til at advare dig, når du er i nærheden af valgte IP'er.
- Slet IP tryk let på denne knap, hvis du vil slette et IP.
- **Rediger IP** tryk let på denne knap, hvis du vil redigere en af dine egne IP'er.
- Tilføj IP-kategori tryk let på denne knap, hvis du vil oprette en ny IP-kategori.
- Slet IP-kategori tryk let på denne knap, hvis du vil slette en af dine egne IP-kategorier.

## Betjen m. venstre hånd/Betjen m. højre hånd



Tryk let på denne knap for at gøre det nemmere at betjene enheden med højre eller venstre hånd.

Dette påvirker emner som f.eks. zoombjælken, når du får vist kortet.

Betjen m. venstre hånd/Betjen m. højre hånd

## Ruteplanlægning



Tryk let på knappen **Ruteplanlægning** for at angive, hvordan TomTom-enheden skal beregne de ruter, du planlægger. Indstillingerne for planlægning består af adskillige valgmuligheder, som er fordelt på flere skærme. Hver indstilling er beskrevet nedenfor.

#### Ruteplanlægning

#### Ruteplanlægning

Angiv den rutetype, som din TomTom-enhed skal beregne.

Tryk let på **IQ Routes** for at angive, om enheden skal bruge IQ Routes-oplysninger som hjælp til at finde den bedste rute.

#### Hurtigste rute

Vælg, hvorvidt du ønsker at undgå motorveje.

#### Indstillinger for genberegning

**Bemærk:** Denne indstilling er kun tilgængelig, hvis enheden enten har et trafikabonnement eller en RDS-TMC-modtager. Trafikoplysninger kan ikke benyttes i alle lande eller områder. Du kan finde flere oplysninger om TomToms trafikinformationstjenester på <u>tomtom.com/services</u>.

Angiv, om TomTom-enheden skal genberegne den nuværende rute, hvis der bliver fundet en hurtigere rute, mens du kører. Det kan være nyttigt, hvis trafikken tager til eller aftager længere fremme på ruten. Vælg mellem følgende indstillinger:

- Skift altid til den rute vælg denne valgmulighed, hvis du ikke ønsker at få en meddelelse, når der findes en hurtigere rute. Den aktuelle rute omberegnes automatisk til den hurtigste rute.
- Spørg mig, om jeg ønsker den rute vælg denne valgmulighed, hvis du ønsker at blive spurgt, om du vil tage den nye rute. Når du bliver spurgt, om du vil tage den alternative rute, skal du trykke på Ja for at få den aktuelle rute omberegnet til den hurtigste rute. Tryk på Nej, hvis du ikke ønsker at tage den alternative rute.

Tryk på **Info** for at se et sammendrag af både de oprindelige og alternative ruter. Du kan trykke på **Udført** for at tage den hurtigste rute eller på **Aktuel rute** for at blive på din oprindelige rute.

 Skift aldrig min rute - vælg denne valgmulighed, hvis du ikke ønsker at få en meddelelse og blot ønsker at få vist den nye rute på skærmen.

#### Indstillinger for kortoplysninger

Angiv, om du ønsker at blive advaret, hvis din rute går gennem et område, som dit kort kun har begrænsede oplysninger om.

#### Indstillinger for betalingsvej, færge, samkørselsbaner og ikke-asfalteret vej

Angiv, hvordan din TomTom-enhed skal håndtere hver af disse fire rutefunktioner, når den beregner en rute.

Samkørselsbaner er nogle gange betegnet som HOV-baner (High Occupancy Vehicle Lanes) og findes ikke i alle lande. Hvis du planlægger din rejse på disse baner, er du eventuelt nødt til at have en ekstra person i bilen, eller også skal bilen bruge miljøvenligt brændstof.

#### Ruteoversigt

Angiv, om skærmbilledet med ruteoversigten skal lukkes automatisk, når du har planlagt en rute. Hvis du vælger **Nej**, er du nødt til at trykke let på **Udført** for at lukke skærmbilledet med ruteoversigten, hver gang du planlægger en rute.

#### Nulstil fabriksindstillinger



stillinger

Tryk let på denne knap for at slette alle dine personlige indstillinger og gendanne fabriksindstillingerne på TomTom-enheden.

Dette er ikke en softwareopdatering, og den påvirker ikke den version af softwaren, der er installeret på din enhed.

Vigtigt: Denne funktion sletter alle dine personlige indstillinger!

Hvis du vil beholde dine personlige oplysninger og indstillinger, skal du sikkerhedskopiere alt indholdet på enheden, før du nulstiller den. Derefter kan du gendanne dine personlige oplysninger og indstillinger, når du har nulstillet enheden.

Det omfatter elementer, som f.eks. placeringerne Hjem og Favoritter samt din personlige menu.

#### Sikkerhedsindstillinger



Tryk let på denne knap for at vælge de sikkerhedsfunktioner, du vil bruge på enheden.

Ur



Tryk let på denne knap for at vælge klokkeslætsformatet. Så snart du har en fastsat GPS-position, indstilles klokkeslættet automatisk. Hvis du ikke har et GPS-fix, kan du vælge at angive tiden manuelt.

Enheder



Tryk let på denne knap for at indstille de enheder, der bruges på din enhed til funktioner, f.eks. ruteplanlægning.

#### Vis IP på kort



Vis IP på kort

Tryk let på denne knap for at vælge de typer interessepunkter (IP'er), du vil have vist på kortet.

- 1. Tryk let på Vis IP på kort i menuen Indstillinger.
- 2. Vælg de IP-kategorier, du vil have vist på kortet.
  - Tryk let på **Søg**, og skriv derefter et kategorinavn, som du vil søge efter.
- 3. Vælg, om du vil have IP'er vist i 2D- eller 3D-visninger af kortet.
- 4. Tryk let på Udført.

Positioner med interessepunkter vises som symboler på kortet.

#### Højttaler



Højttaler

#### Opstart



Tryk på denne knap for at angive, hvad der skal ske, når enheden startes.

Tryk let på denne knap for at vælge den højttaler eller højttalerforb-

#### Versionsoplysninger



Tryk let på denne knap for at finde tekniske oplysninger på enheden, f.eks. enhedens serienummer og program- og kortversion.

Hvis du har et abonnement, kan du også få vist den aktuelle status på GPS-modtagelsen og dine LIVE-tjenester.

#### Statuslinje



Vandret - statuslinjen vises nederst på skærmen i kørselsvisning.

indelse, der bruges på enheden.

Lodret - statuslinjen vises i højre side af skærmen i kørselsvisning.

Tryk let på denne knap for at vælge de oplysninger, du vil have vist på

Maksimumhastighed

**Vigtigt**: Hastighedsgrænsen vises ved siden af den hastighed, du kører med i øjeblikket. Hvis du kører hurtigere end hastighedsgrænsen, vises der en advarselsindikator på statuslinjen. Statuslinjen bliver f.eks. rød.

Der findes ikke oplysninger om hastighedsgrænser for alle veje.

Aktuel tid

statuslinjen:

- Resterende afstand afstanden til destinationen.
- **Tidsmargin** enheden viser dig, hvor meget for tidligt eller sent du vil ankomme i forhold til den ønskede ankomsttid, som du angav, da du planlagde ruten.

#### Skifte kort



Tryk let på denne knap for at vælge det kort, du vil bruge til ruteplanlægning og navigation.

Selvom du kan gemme mere end ét kort på enheden, kan du kun bruge ét kort ad gangen til planlægning og navigation.

Hvis du vil skifte fra det aktuelle kort for at planlægge en rute i et andet land eller en anden region, skal du blot trykke på denne knap.

**Bemærk:** Første gang du skifter til et nyt kort, skal du muligvis oprette forbindelse til din MyTomTom-konto og aktivere kortet.

## Sluk for talt vejledning/Tænd for talt vejledning



Sluk for talt

veiledning

Tryk let på denne knap for at slå talt vejledning fra. Du kan ikke længere høre talte ruteinstruktioner, men du kan stadig høre oplysninger som f.eks. trafikoplysninger og advarsler.

Talt vejledning slås også fra, hvis du trykker let på **Slå lyd fra** i menuen Indstillinger.

**Bemærk:** Hvis du ændrer stemmen på enheden, slås talt vejledning automatisk til for den nye stemme.



Tryk let på denne knap for at slå talt vejledning til, så du kan høre talte ruteinstruktioner.

Tænd for talt vejledning

## Brug nattefarver/Brug dagsfarver



Brug nattefarver

Tryk let på denne knap for at reducere lysstyrken i skærmen og få vist kortet i mørkere farver.

Når du kører om natten, eller når du kører gennem en mørk tunnel, er det lettere at få vist skærmen og mindre distraherende for føreren, hvis lysstyrken i skærmen er nedtonet.

**Tip:** Enheden kan skifte mellem dagsfarver og nattefarver afhængigt af tidspunktet på dagen. Du kan aktivere automatisk skift mellem natte- og dagsfarver ved at trykke let på **Lysstyrkeindstillinger** i menuen Indstillinger og vælge **Skift til nattefarver, når det er mørkt**.



Tryk let på denne knap for at øge lysstyrken i skærmen og få vist kortet i lysere farver.

Tryk let på denne knap for at skifte den stemme, som oplæser retningsan-

Du kan vælge mellem et bredt udvalg af stemmer. Der er computerstemmer, som kan læse gadenavne og andre oplysninger direkte fra kortet, og

der er menneskestemmer, som er indtalt af skuespillere.



#### Stemmer



Skift stemme



Stemmeindstillinger

## Lydstyrke



Lydstyrke

Tryk let på denne knap for at indstille lydstyrkeniveauet på enheden. Flyt skyderen for at ændre lydstyrken.



givelser og andre instruktioner på ruten.

Tryk let på denne knap for at angive den type talte instruktioner og andre rutevejledninger, som skal læses højt på enheden.

## Interessepunkter

## **Om Interessepunkter**

Interessepunkter eller IP'er er nyttige steder på kortet.

Her er nogle eksempler:

- Restauranter
- Hoteller
- Museer
- Parkeringshuse
- Benzinstationer

## **Oprettelse af IP'er**

Tip: Du kan få hjælp til at administrere tredjeparts-IP'er ved at søge efter tredjeparts-IP'er på: tomtom.com/support.

- 1. Tryk let på skærmen, så hovedmenuen vises.
- 2. Tryk let på Indstillinger.
- 3. Tryk let på Administrer IP'er.
- 4. Hvis der ikke findes nogen IP-kategorier, eller hvis den kategori, som du vil bruge, ikke findes, skal du trykke let på Tilføj IP-kategori og oprette en ny kategori.



Alle IP'er skal knyttes til en IP-kategori. Det betyder, at du skal oprette mindst én IP-kategori, før du kan oprette dit første IP.

Du kan kun tilføje IP'er i IP-kategorier, som du selv har oprettet.

Du kan få mere at vide om oprettelse af IP-kategorier ved at læse Administrere adressepunkter.

- 5. Tryk let på Tilføj IP.
- 6. Vælg den IP-kategori, du vil bruge til det nye IP.
- 7. Tryk let på en knap for at angive IP-adressen på samme måde, som når du planlægger en rute.
- 8. IP'et oprettes og gemmes i den valgte kategori.



Tryk let på denne knap for at angive din hjemmeadresse som et IP. Dette er nyttigt, hvis du skifter hjemmeadresse, men først ønsker at oprette et nyt IP med den nuværende hjemmeadresse.

Hiem



Tryk let på denne knap for at oprette et IP på baggrund af en favorit. Det kan være en god ide at oprette et IP for en favorit, fordi du kun kan oprette et begrænset antal favoritter. Hvis du vil oprette flere favoritter, skal du slette andre favoritter først. Hvis du vil undgå at miste en favorit, skal du gemme positionen som et IP, før du sletter favoritten.

Adresse	Tryk let på denne knap for at angive en adresse som et nyt IP. Når du skriver en adresse, kan du vælge mellem fire muligheder. • Bymidte • Gade og husnummer • Postnummer • Vejkryds	
Nylig destination	Tryk let på denne knap, hvis du vil vælge en IP-position på en liste over steder, du for nylig har brugt som destinationer.	
Interessepunkt	Tryk let på denne knap for at tilføje et interessepunkt (IP) som et IP. Hvis du f.eks. er ved at oprette en IP-kategori til dine yndlingsrestau- ranter, kan du bruge denne mulighed i stedet for at skrive restau- ranternes adresser.	
Min position	Tryk let på denne knap for at tilføje din aktuelle position som et IP. Hvis du f.eks. stopper et interessant sted, kan du trykke let på denne knap for at oprette et nyt IP for den nuværende position.	
Punkt på kort	Tryk let på denne knap for at oprette et interessepunkt med kortbrowseren. Vælg interessepunktets position med markøren, og tryk derefter let på Udført.	
Længde- og breddegrad	Tryk let på denne knap, hvis du vil oprette et interessepunkt ved at indtaste værdier for længde/breddegrader.	
Position ved sidste stop	Tryk på denne knap for at oprette et IP på baggrund af din seneste registrerede position.	

## Brug af IP'er til planlægning af en rute

Når du planlægger en rute, kan du bruge et IP som destination.

I det følgende er vist et eksempel på, hvordan du planlægger en rute til en parkeringsplads i en by:

- 1. Tryk på Naviger til eller Kør til i hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Interessepunkt (IP).
- 3. Tryk let på IP i en by.

Tip: Det sidste IP, du har fået vist på TomTom-enheden, er også vist i menuen.

- 4. Angiv navnet på byen, og vælg den, når den vises på listen.
- 5. Tryk let på knappen med pilen for at udvide listen med IP-kategorier.

Tip: Hvis du allerede kender navnet på det IP, du vil bruge, kan du trykke let på Søg efter navn, så du kan angive navnet og vælge denne position.

- 6. Rul ned på listen, og tryk let på Parkeringsplads.
- 7. Den parkeringsplads, der er tættest på byens centrum, vises øverst på listen.
- 8. Listen nedenfor forklarer de afstande, der vises ud for hvert interessepunkt. Hvordan afstanden måles afhænger af, hvordan du oprindeligt har søgt efter IP'et:
  - IP i nærheden afstand fra din nuværende position
  - IP i en by afstand fra bymidte
  - IP nær hjem afstand fra din hjemmeadresse
  - IP langs rute afstand fra din nuværende position
  - IP nær destination afstand fra destinationen
- 9. Tryk let på navnet på den parkeringsplads, du vil bruge, og tryk let på **Udført**, når ruten er beregnet.

Enheden begynder at vise dig vej til parkeringspladsen.

#### Visning af IP'er på kortet

Du kan vælge de typer IP-positioner, der skal vises på dine kort.

- 1. Tryk let på Vis IP på kort i menuen Indstillinger.
- 2. Vælg kategorier, der skal vises på kortet.
- 3. Tryk let på Udført.
- 4. Vælg, om du vil se IP-positioner i 2D- og 3D-visninger på kortet.
- 5. Tryk let på Udført.

De valgte IP-typer vises som symboler på kortet.

#### Ringe op til et interessepunkt

Der hører telefonnumre til mange af IP'erne på TomTom-enheden. Det betyder, at du kan bruge din TomTom-enhed til at finde telefonnummeret på et IP, ringe til dem via en telefon og derefter planlægge en rute til IP-positionen.

Du kan f.eks. søge efter en biograf, ringe for at bestille en billet og derefter planlægge en rute til biografen.

- 1. Tryk på Naviger til eller Kør til i hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Interessepunkt (IP).
- 3. Vælg, hvordan du vil søge efter IP'et

Hvis du f.eks. vil søge et et IP på ruten, skal du trykke let på IP langs rute.

- 4. Tryk let på den type IP, du vil navigere til. Hvis du f.eks. vil ringe til en biograf for at få en billet, skal du trykke let på Biograf og derefter vælge navnet på den biograf, du vil ringe til. Tryk derefter på Vis info for at se telefonnummeret.
- 5. Ring til IP via en telefon for f.eks. at reservere billetter eller undersøge åbningstider.
- Tryk let på Vælg.
  Din TomTom-enhed begynder at navigere til IP.

## Indstilling af advarsler for IP'er

Du kan angive en advarselslyd, som skal afspilles, når du nærmer dig en bestemt type IP, f.eks. en benzinstation.

I eksemplet nedenfor kan du se, hvordan du kan angive, at der skal afspilles en advarselslyd, når du er 250 meter fra en benzinstation.

- 1. Tryk let på Administrer IP'er og derefter på Advar tæt ved IP i menuen Indstillinger.
- 2. Rul ned på listen, og tryk let på Benzinstation.

**Tip:** Hvis du vil fjerne en advarsel, skal du trykke let på kategorinavnet og derefter trykke let på **Ja**. Der vises et lydsymbol ud for navnet på de IP-kategorier, der er indstillet med en advarsel.

- 3. Angiv distancen som 250 meter, og tryk derefter let på OK.
- 4. Vælg Lydeffekt, og tryk derefter let på Næste.
- 5. Vælg advarselslyden til interessepunktet, og tryk derefter let på Næste.
- 6. Hvis du kun vil høre advarslen, når interessepunktet er direkte på en planlagt rute, skal du vælge Advar kun, hvis IP er på ruten. Tryk derefter let på Udført.

Advarslen er indstillet for den valgte IP-kategori. Du hører en advarselslyd, når du er 250 meter fra en benzinstation på din rute.

#### **Administrer IP'er**

Tryk let på Administrer IP'er for at administrere dine IP-kategorier og -positioner.



Du kan indstille TomTom-enheden til at give dig besked, når du befinder dig i nærheden af valgte IP-positioner. På denne måde kan du f.eks. angive, at enheden skal informere dig, når du nærmer dig en benzinstation.

Du kan oprette dine egne IP-kategorier og føje dine egne IP-positioner til disse kategorier.

Det betyder, at du f.eks. kan oprette en ny IP-kategori med navnet Venner. Derefter kan du så tilføje alle dine venners adresser som IP'er i denne nye kategori.

Tryk let på følgende knapper for at oprette og vedligeholde dine egne IP'er:

- Tilføj IP tryk let på denne knap, hvis du vil føje en position til en af dine egne IP-kategorier.
- Advar, tæt ved IP tryk let på denne knap for at indstille enheden til at advare dig, når du er i nærheden af valgte IP'er.
- Slet IP tryk let på denne knap, hvis du vil slette en af dine egne IP'er.
- Rediger IP tryk let på denne knap, hvis du vil redigere en af dine egne IP'er.
- Tilføj IP-kategori tryk let på denne knap, hvis du vil oprette en ny IP-kategori.
- Slet IP-kategori tryk let på denne knap, hvis du vil slette en af dine egne IP-kategorier.

# Hjælp

## Om at få hjælp

Tryk let på **Hjælp** i hovedmenuen for at navigere til nødtjenester og andre specialiserede tjenester. Hvis enheden understøtter håndfrit opkald, og telefonen har forbindelse til enheden, kan du kontakte nødtjenester direkte via telefonen.

Hvis du f.eks. kommer ud for en ulykke, kan du bruge menuen Hjælp til at ringe til det nærmeste hospital og oplyse dem din nøjagtige position.

Tip: Hvis knappen Hjælp ikke er vist i hovedmenuen, skal du trykke let på Indstillinger og derefter på Sikkerhedsindstillinger. Fjern markeringen i afkrydsningsfeltet Vis kun de vigtigste menupunkter under kørslen.

Brug af Hjælp til at ringe til en lokal tjeneste

Bemærk: Håndfrit opkald understøttes ikke på alle navigationsenheder.

Hvis du vil bruge funktionen Hjælp til at finde et servicecenter, ringe til det og navigere derhen fra din nuværende position, skal du gøre følgende:

- 1. Tryk let på skærmen for at åbne hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Hjælp.
- 3. Tryk let på Ring efter hjælp.
- 4. Vælg den type tjeneste, du skal bruge, f.eks. Nærmeste hospital.
- 5. Vælg et center på listen det nærmeste står øverst på listen.

Enheden viser din position på kortet sammen med en beskrivelse af stedet. Dette hjælper dig med at forklare, hvor du er, mens du foretager et opkald.

Hvis navigationsenheden understøtter håndfrit opkald, og enheden har forbindelse til en telefon, ringer enheden automatisk telefonnummeret op. Hvis der ikke er oprettet forbindelse til en telefon, vises telefonnummeret, så du kan ringe op.

6. Hvis du vil navigere frem til centeret i bil, skal du trykke let på **Naviger derhen** Hvis du er gående, skal du trykke let på **Gå derhen**.

Navigationsenheden begynder at vise dig vej til destinationen.

#### Indstillinger i menuen Hjælp

Bemærk: I nogle lande kan der mangle oplysninger om visse tjenester.



Tryk let på denne knap for at finde kontaktoplysninger og adresse på et servicecenter eller en nødhjælpstjeneste.

Ring efter hjælp



Kør efter hjælp

Tryk på denne knap, hvis du vil navigere til et servicecenter eller en nødhjælpstjeneste og køre dertil.





Tryk let på denne knap for at få vist din nuværende position på kortet.

Tryk let på denne knap, hvis du vil navigere til et servicecenter eller en

nødhjælpstjeneste og gå dertil.

Hvor er jeg?



Tryk let på denne knap for at læse et udvalg af vejledninger, herunder en førstehjælpsvejledning.

## Sikkerhed og andre vejledninger



Tryk let på denne knap for at læse et udvalg af vejledninger vedrørende din navigationsenhed.

## Favoritter

## Om favoritter

Favoritter gør det nemt at vælge en position uden at skulle angive adresse. Det behøver ikke være steder, som du synes specielt om. Det kan blot være en samling nyttige adresser.

## Oprette en favorit

Benyt følgende fremgangsmåde for at oprette en favorit:

- 1. Tryk let på skærmen, så hovedmenuen vises.
- 2. Tryk let på Indstillinger for at åbne menuen Indstillinger.
- 3. Tryk let på Favoritter.
- 4. Tryk let på Tilføj.Vælg favorittype ved at trykke let på en af de knapper, der er beskrevet nedenfor:

Du kan angive din hjemmeadresse som favorit.HjemDu kan ikke oprette en favorit fra en anden favorit. Du vil aldrig kunne vælge denne mulighed i denne menu. Du kan omdøbe en favorit ved at trykke let på Favoritter i menuen Indstillinger.FavoritDu kan angive en adresse som en favorit.AdresseDu kan angive en adresse som en favorit.Mylig destinationOpret et ny favorit ved at vælge et sted på en liste over dine nylige destinationer.Mylig destinationHvis du besøger et sted, som du godt kan lide, f.eks. en restaurant, kan du tilføje den som en favorit.Min positionTryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter. Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.		21	
Du kan ikke oprette en favorit fra en anden favorit. Du vil aldrig kunne vælge denne mulighed i denne menu. Du kan omdøbe en favorit ved at trykke let på Favoritter i menuen Indstillinger.FavoritDu kan angive en adresse som en favorit.AdresseDu kan angive en adresse som en favorit.Opret et ny favorit ved at vælge et sted på en liste over dine nylige destinationer.Nylig destinationHvis du besøger et sted, som du godt kan lide, f.eks. en restaurant, kan du tilføje den som en favorit.InteressepunktTryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter. Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.	Hje	em	Du kan angive din hjemmeadresse som favorit.
Du kan omdøbe en favorit ved at trykke let på Favoritter i menuen Indstillinger.      Favorit      Du kan angive en adresse som en favorit.      Du kan angive en adresse som en favorit.      Adresse      Opret et ny favorit ved at vælge et sted på en liste over dine nylige destinationer.      Nylig destination      Hvis du besøger et sted, som du godt kan lide, f.eks. en restaurant, kan du tilføje den som en favorit.      Interessepunkt      Tryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter.      Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.	$\neg$		Du kan ikke oprette en favorit fra en anden favorit. Du vil aldrig kunne vælge denne mulighed i denne menu.
Adresse    Du kan angive en adresse som en favorit.      Adresse    Opret et ny favorit ved at vælge et sted på en liste over dine nylige destinationer.      Nylig destination    Hvis du besøger et sted, som du godt kan lide, f.eks. en restaurant, kan du tilføje den som en favorit.      Interessepunkt    Tryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter.      Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.	Fav	orit	Du kan omdøbe en favorit ved at trykke let på <b>Favoritter</b> i menuen Indstillinger.
Opret et ny favorit ved at vælge et sted på en liste over dine nylige destinationer.Nylig destinationHvis du besøger et sted, som du godt kan lide, f.eks. en restaurant, kan du tilføje den som en favorit.InteressepunktTryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter. Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.	A	CD	Du kan angive en adresse som en favorit.
InteressepunktTryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter.Min positionHvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.	Nylig des	stination	Opret et ny favorit ved at vælge et sted på en liste over dine nylige destinationer.
InteressepunktImage: Constraint of the second	<i>b</i>		Hvis du besøger et sted, som du godt kan lide, f.eks. en restaurant, kan du tilføje den som en favorit.
Tryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter.Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.	Interes	sepunkt	
	Min po	osition	Tryk let på denne knap for at føje din aktuelle position til listen over favoritter. Hvis du f.eks. standser et sted, du finder interessant, kan du oprette en favorit med det samme ved at trykke på knappen.



Tryk på denne knap for at oprette en favorit med kortbrowseren. Vælg favorittens position ved at bruge markøren, og tryk derefter let på **Udført**.

Tryk let på denne knap, hvis du vil oprette en favorit ved at indtaste værdier for længde/breddegrader.





Tryk let på denne knap, hvis du vil vælge den position, du sidst har registreret, som din destination.

## Position ved sidste

stop

Enheden foreslår et navn til den nye favorit. Hvis du foretrækker et andet navn, kan du overskrive det foreslåede navn uden først at slette det.

Tip: Det er en god ide at give favoritten et navn, der er let at huske.

## Tryk let på **OK**.

Den nye favorit vises på listen.

Når du har tilføjet to eller flere favoritter, og Tips er slået til, bliver du spurgt, om du jævnligt har ture til disse steder. Hvis du svarer **JA**, kan du føje disse steder til dine foretrukne destinationer. Hver gang du tænder for enheden, vil du herefter få mulighed for at vælge en af disse positioner som destination. Du kan ændre destinationerne eller vælge en ny destination ved at trykke let på **Startindstillinger** i menuen Indstillinger og derefter vælge **Bed om en destination**.

## Sådan bruges en favorit

Du kan bruge favoritter til at navigere til et sted uden at skulle angive adressen. Benyt følgende fremgangsmåde for at navigere til en favorit:

- 1. Tryk let på skærmen, så hovedmenuen vises.
- 2. Tryk let på Naviger til eller Kør til.
- 3. Tryk let på Favorit.
- 4. Vælg en favorit på listen. TomTom-enheden beregner ruten for dig.
- 5. Tryk let på **Udført**, når ruten er beregnet.

Enheden begynder med det samme at guide dig til destinationen med talte vejledninger og visuelle vejledninger på skærmen.

## Ændring af navnet på en favorit

Du kan ændre navnet på en favorit med følgende fremgangsmåde:

- 1. Tryk let på skærmen, så hovedmenuen vises.
- 2. Tryk let på Indstillinger for at åbne menuen Indstillinger.
- 3. Tryk let på Favoritter.
- 4. Tryk let på den favorit, du vil omdøbe.

Tip: Brug venstre og højre pil, hvis du vil vælge en anden favorit på listen.

- 5. Tryk let på Omdøb.
- 6. Skriv det nye navn, og tryk derefter let på Udført.
- 7. Tryk let på Udført.

## Slette en favorit

Du kan slette en favorit med følgende fremgangsmåde:

- 1. Tryk let på skærmen, så hovedmenuen vises.
- 2. Tryk let på Indstillinger for at åbne menuen Indstillinger.
- 3. Tryk let på Favoritter.
- 4. Tryk let på den favorit, du vil slette.

Tip: Brug venstre og højre pil, hvis du vil vælge en anden favorit på listen.

- 5. Tryk let på Slet.
- 6. Tryk let på Ja for at bekræfte, at du vil slette favoritten.
- 7. Tryk let på Udført.

## Trafikinformation

## **Om RDS-TMC**

TMC (Traffic Message Channel), også kendt som RDS-TMC, sender trafikinformationer som et radiosignal og er gratis tilgængeligt i mange lande.

TMC er ikke en TomTom-tjeneste, men er tilgængelig, når du bruger TomToms RDS-TMC-trafikmodtager.

**Bemærk:** TomTom kan ikke drages til ansvar for kvaliteten af de trafikoplysninger, der leveres af Traffic Message Channel.

Traffic Message Channel (TMC) findes ikke i alle lande. Du kan finde ud af, om TMC-tjenesterne kan benyttes i dit land, på <u>tomtom.com/5826</u>.

## Brug af trafikoplysninger

Hvis du bruger en RDS-TMC-modtager til at få vist TMC-trafikoplysninger på TomTom-enheden, skal du slutte TomTom RDS-TMC-trafikmodtageren til USB-stikket på enheden.

Trafiksidebjælken vises til højre på skærmen i kørselsvisning. Sidebjælken viser oplysninger om forsinkelser i trafikken, mens du kører, ved hjælp af lysende prikker, som viser trafikhændelsernes placering på ruten.



På den øverste del af trafiksidebjælken vises din destination sammen med oplysninger om den samlede forsinkelse på grund af trafikpropper og andre hændelser på ruten.

Midt på trafiksidebjælken vises de trafikale problemer i den rækkefølge, de opstår langs ruten.

På den nederste del af trafiksidebjælken vises din nuværende position og afstanden til den næste trafikhændelse på ruten.

Det er ikke alle hændelser, der vises på trafiksidebjælken, da det ville gøre den uoverskuelig. Disse hændelser vil altid være af mindre betydning eller kun give mindre forsinkelser.

Farven på markeringerne, som vist nedenfor, giver dig en øjeblikkelig indikation om, hvilken type hændelse der er tale om:





Stillestående trafik eller spærret vej.

## Kør ad den hurtigste rute

TomTom-enheden søger jævnligt efter en hurtigere rute til destinationen. Hvis trafikforholdene ændrer sig, og der bliver fundet en hurtigere rute, tilbyder enheden at genberegne turen, så du kan udnytte den hurtigere rute.

Du kan også indstille enheden til automatisk at genberegne ruten, hver gang der bliver fundet en ny rute. Hvis du vil bruge denne indstilling, skal du trykke let på **Trafikindstillinger** i trafikmenuen.

Find og planlæg den hurtigste rute til din destination manuelt med følgende fremgangsmåde:

1. Tryk let på trafiksidebjælken.

**Tip:** Hvis et let tryk på sidebjælken åbner hovedmenuen i stedet for trafikmenuen, kan du prøve at trykke let på sidebjælken, mens din finger hviler let på kanten af skærmen.

Der vises en oversigt over trafikken på din rute.

- 2. Tryk let på Valg.
- 3. Tryk let på Minimer forsinkelser.

Enheden søger efter den hurtigste rute til destinationen. Den nye rute omfatter muligvis trafikforsinkelser. Du kan planlægge ruten, så den undgår alle trafikforsinkelser, men en rute, som undgår alle forsinkelser, tager typisk længere tid end den hurtigste rute.

4. Tryk let på Udført.

Angive radiofrekvensen til RDS-TMC-oplysninger

Bemærk: Radiofrekvensen kan ikke indstilles på alle enheder.

Hvis du kender frekvensen på en bestemt radiostation, som du vil bruge til RDS-TMC-trafikoplysninger, kan du indstille frekvensen manuelt. Dette kræver, at funktionen Manuel søgning er aktiveret på følgende måde:

- 1. Tryk på trafikbjælken i kørselsvisning, derefter på Indstillinger og til sidst på Trafikindstillinger.
- 2. Vælg **Søg manuelt ved at angive en frekvens**, og tryk derefter let på **Udført**. Angiv nu radiostationens frekvens.
- 3. Tryk let på trafiksidebjælken i kørselsvisning.
- 4. Tryk let på Søg manuelt



- 5. Angiv radiostationens frekvens.
- 6. Tryk på **Udført**.

TomTom-navigationsenheden søger efter din radiostation. Hvis der ikke bliver fundet en radiostation på den frekvens, som du har angivet, søger enheden automatisk efter den næste station.

#### Minimere forsinkelser

Du kan bruge TomTom Traffic, hvis du vil minimere den negative effekt af trafikforsinkelser på ruten. Benyt følgende fremgangsmåde, hvis trafikforsinkelser skal minimeres automatisk:

- 1. Tryk let på Tjenesteri hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Trafik.

- 3. Tryk let på Trafikindstillinger.
- 4. Vælg mellem altid at tage den hurtigste rute automatisk, blive spurgt eller aldrig ændre din rute.
- 5. Tryk let på Næste og derefter på Udført.
- 6. Tryk let på Minimer forsinkelser.

Enheden planlægger den hurtigste rute til destinationen. Den nye rute omfatter muligvis trafikforsinkelser og er muligvis den samme som den oprindelige rute.

Du kan planlægge ruten, så den undgår alle forsinkelser, men en sådan rute er sandsynligvis ikke den hurtigste rute.

7. Tryk let på Udført.

## Gør turen til og fra arbejde lettere

Hvis du bruger knapperne **Fra hjem til arbejde** eller **Fra arbejde til hjem** i menuen Vis trafik hjem/arbejde, kan du kontrollere ruten til og fra arbejde med et enkelt tryk på en knap.

Når du bruger disse knapper, planlægger enheden en rute mellem dit hjem og arbejdet, samtidig med at den kontrollerer, om der er forsinkelser på ruten.

Første gang, du bruger **Fra hjem til arbejde**, skal du angive hjem- og arbejdsposition ved at gøre følgende:

1. Tryk let på trafiksidebjælken for at åbne trafikmenuen.

**Bemærk:** Hvis du allerede har en planlagt rute, vises der en oversigt over trafikhændelser på din rute. Tryk let på **Indstillinger** for at åbne trafikmenuen.

- 2. Tryk på Vis trafik hjem/arbejde.
- 3. Angiv din hjemme- og arbejdsadresse.

Hvis du allerede har angivet adresserne og gerne vil ændre dem, skal du trykke let på **Skift** hjem/arbejde.



Du kan nu bruge knapperne Fra hjem til arbejde og Fra arbejde til hjem.

**Bemærk**: Den hjemmeadresse, du angiver her, er ikke den samme som den, du kan angive i **menuen Indstillinger**. Og de positioner, du angiver her, behøver ikke være dine rigtige hjem- og arbejdspositioner. Hvis du ofte kører ad en anden rute, kan du indstille arbejde/hjem, så disse positioner bruges i stedet.

	<b></b>	
Home to work	Work to home	Change home- work

Du kan f.eks. kontrollere, om der er forsinkelser på vejen hjem, før du forlader kontoret, ved at gøre følgende:

1. Tryk let på trafiksidebjælken for at åbne trafikmenuen.

**Bemærk:** Hvis du allerede har en planlagt rute, vises der en oversigt over trafikhændelser på din rute. Tryk let på **Indstillinger** for at åbne trafikmenuen.

- 2. Tryk på Vis trafik hjem/arbejde.
- 3. Tryk på Arbejde til hjem, og derefter på Udført.

Kørselsvisning vises sammen med en besked om trafikhændelserne på ruten. Trafiksidebjælken viser også eventuelle forsinkelser.

## Sådan får du vist flere oplysninger om en trafikhændelse

Hvis du vil se, om der er forsinkelser på ruten, skal du trykke let på **Vis trafik på ruten** i trafikmenuen. Navigationsenheden viser en oversigt over de trafikale problemer på ruten.

Tidsangivelsen omfatter alle forsinkelser, der skyldes trafikale problemer eller tæt trafik, og oplysningerne leveres af IQ Routes.



Tryk let på Minimer forsinkelser, hvis du vil prøve at reducere forsinkelsen.

Tryk let på knapperne med pil til venstre og højre for at bevæge dig gennem hændelserne og få vist detaljer for hver hændelse. Det omfatter hændelsens type, f.eks. vejarbejde, og varigheden af den forsinkelse, hændelsen medfører.



Du kan også få adgang til oplysninger om de enkelte problemer ved at trykke let på **Vis kort** i hovedmenuen og derefter trykke let på symbolet for det trafikale problem.

En trafikhændelse starter med et ikon, når den vises på et kort. Hvis der er tale om en trafikkø, er retningen af hændelsen fra ikonet hen imod den anden ende.

## Kontrollere trafikale problemer i dit område

Brug kortet, så du får et overblik over den trafikale situation i dit område. Benyt følgende fremgangsmåde for at finde lokale hændelser og oplysninger om dem:

- 1. Tryk let på trafiksidebjælken og derefter på Indstillinger for at åbne trafikmenuen.
- Tryk let på Vis kort.
  Skærmbilledet med kortoversigten vises.
- 3. Hvis kortet ikke viser din position, skal du trykke let på markøren for at centrere kortet omkring den aktuelle position.

Kortet viser trafikhændelser i området.



4. Tryk let på en af hændelserne for at få flere oplysninger.

Der vises et skærmbillede med detaljerede oplysninger om det problem, du valgte. Hvis du vil have oplysninger om de øvrige problemer, kan du bruge venstre- og højrepilen nederst på skærmen.

#### Ændring af trafikindstillinger

Brug knappen **Trafikindstillinger** til at vælge, hvordan trafikoplysninger skal fungere på navigationsenheden.

- 1. Tryk let på trafiksidebjælken og derefter på Indstillinger for at åbne trafikmenuen.
- 2. Tryk let på Trafikindstillinger.



- 3. Hvis du bruger en RDS-TMC-trafikmodtager, kan du stadig vælge indstillingen Søg manuelt ved at angive en frekvens. Hvis du vælger denne indstilling, vises knappen Søg manuelt i trafikmenuen. Tryk let på Søg manuelt, så du kan angive frekvensen på en bestemt radiostation, som du vil bruge til at modtage RDS-TMC-trafikoplysninger
- 4. Hvis der bliver fundet en hurtigere rute, mens du kører, kan Trafik omlægge ruten, så du kører ad den hurtigste rute. Vælg en af følgende indstillinger, og tryk derefter let på **Udført**.
  - Skift altid til den nye rute
  - Spørg mig, om jeg vil bruge den rute
  - Brug altid den oprindelige rute

#### Trafikhændelser

Trafikale problemer og advarsler vises på kortet, i kørselsvisning og i trafiksidebjælken.

Du kan finde flere oplysninger om et problem ved at trykke let på **Vis kort** i hovedmenuen. Tryk let på et symbol for trafikproblemer på kortet, hvis du vil se oplysninger om det pågældende problem. Hvis du vil have vist oplysninger om de øvrige problemer, kan du bruge venstre og højre pil nederst på skærmen.

Der er to typer problemer og advarsler:

- Symboler i en rød firkant har med trafikhændelser at gøre. Navigationsenheden kan omlægge ruten, så disse undgås.
- Symboler, der vises i en rød trekant, har med vejret at gøre. Enheden omlægger ikke ruten for at undgå disse problemer.

Symboler for trafikale problemer:

æ	Uheld
×.	Vejarbejde
IIř	En eller flere vejbaner lukket
<b>777</b>	Vej lukket
!	Trafikhændelse
<b>F</b>	Trafikprop
Vejrrelaterede symboler:	

	Tåge
	Regn
	Vind
	ls
	Sne
đ	Bemærk: Symbolet for en undgået hændelse vises, hver gang du undgår en trafikhændelse vha. en trafiktjeneste.

## Trafikmenuen

Hvis du vil åbne trafikmenuen, skal du trykke let på trafiksidebjælken i Kørselsvisning og derefter på **Indstillinger**eller trykke let på **Trafik** i menuen Tjenester.

Følgende knapper er til rådighed:

	Tryk let på denne knap for at omberegne ruten på basis af de nyeste trafikoplysninger.
Minimer trafi- kforsinkelser	
Vis trafik	Tryk let på denne knap for at beregne den hurtigste rute fra din hjemmeadresse til din arbejdsplads og retur.
hjem/arbejde	
Vis trafik på ruten	Tryk let på denne knap for at få et overblik over de trafikale problemer på ruten.
	Tryk let på den venstre eller højre knap for at få mere at vide om de enkelte trafikale problemer.
	Tryk let på <b>Minimer forsinkelser</b> , hvis du vil omlægge din rute og undgå trafikale problemer, der er vist på kortet.
	Tryk let på denne knap for at gennemse kortet og se de trafikale problemer, der er vist på kortet.
Vis kort	
	Tryk på denne knap for at ændre indstillingerne for, hvordan tjenesten Traffic fungerer på enheden.
Trafikindstillinger	
	Tryk let på denne knap for at få læst oplysninger om trafikale problemer på ruten højt.
Les trafikinfo hoit	<b>Bemærk:</b> TomTom-enheden skal have en computerstemme for at kunne læse oplysninger højt.

## Fotofælder

## Om Fotofælder

**Bemærk:** Du kan muligvis bruge LIVE-tjenester, når du rejser udenlands. LIVE-tjenester er ikke tilgængelige i alle lande eller regioner, og ikke alle LIVE-tjenester er tilgængelige i alle lande eller regioner. Du kan finde flere oplysninger om tilgængelige tjenester på <u>tomtom.com/services</u>.

Tjenesten Fotofælder advarer dig om en række forskellige fotofælder og sikkerhedsadvarsler, herunder følgende:

- Steder, hvor der er faste fotofælder.
- Særligt farlige steder.
- Steder, hvor der er mobile fotofælder.
- Steder, hvor der er fotofælder med kontrol af gennemsnitshastighed.
- Steder, hvor der er fotofælder ved trafiklys.
- Ubevogtede jernbaneoverskæringer.

**Bemærk:** I Frankrig vises der ingen advarsler om individuelle fotofælder eller forskellige typer fotofælder. Det er kun muligt at få vist advarsler om farezoner. Farezoner er områder, hvor der er risiko for fotofælder. Det er muligt at rapportere eller bekræfte placeringen af farezoner, men det er ikke muligt at fjerne dem.

## Advarsler om fotofælder

Som standard får du en advarsel, 15 sekunder før du når frem til en fotofælde. Du kan ændre advarselslyden og indstillingen for, hvornår du vil advares, ved at trykke på **Advarselsindstillinger** i menuen Fotofælder.

Du advares på tre måder:

- Enheden afspiller en advarselslyd.
- Du kan se fotofældetypen og afstanden til den i kørselsvisning. Hvis der er rapporteret en hastighedsbegrænsning for fotofælden, vises hastigheden også i kørselsvisning.
- Fotofældens placering vises på kortet.

**Bemærk:** Hvis fotofælden måler gennemsnitshastigheden, advares du med en kombination af ikoner og lyde, når du kører ind i, er midt i og kører ud af den zone, hvor gennemsnitshastigheden måles.

Ændre den måde, du advares på



Hvis du vil ændre, hvordan TomTom-enheden advarer dig om fotofælder, skal du trykke let på knappen **Advarselsindstillinger**.

Du kan indstille under hvilke forhold, du vil advares, og hvilken slags lyd der skal afspilles.

Hvis du f.eks. vil ændre den lyd, der afspilles, når du nærmer dig en fast fotofælde, skal du benytte følgende fremgangsmåde:

- 1. Tryk let på **Tjenester** i hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Fotofælder.
- 3. Tryk på Advarselsindstillinger.

Der vises en liste over forskellige fotofældetyper. Der vises et

højttalersymbol ud for de fotofældetyper, som du vil få en advarsel om.

- 4. Tryk let på Faste fotofælder.
- 5. Tryk på Næste.
- 6. Tryk let på den lyd, der skal bruges til advarslen.

**Tips:** Hvis du vil slå advarselslyde til en fotofældetype fra, skal du trykke let på **Lydløs** i trin 7 ovenfor. Du får stadig vist en advarsel i kørselsvisning, hvis du slår advarselslyden fra.

7. Tryk let på **Udført** for at gemme ændringerne.

## Fotofældesymboler

Fotofælder vises som symboler i kørselsvisning.

Når du nærmer dig et område med en fotofælde, vises et symbol, og der afspilles en lyd som advarsel.

Du kan ændre den advarselslyd, der afspilles, inden du når advarslen.

P	Faste fotofælder
PB	Fotofælde ved trafiklys
•	Kamera ved betalingsvej
P	Fotofælde på vej med trafikbegrænsning - placeret på mindre veje, der tager noget af trafikken fra en større vej
P	Anden fotofælde
	Sandsynlige placering af mobile fotofælder



Kontrol af gennemsnitsfart

	Særligt farlige steder
P	Fotofælder i begge kørselsretninger
	Ubevogtet jernbaneoverskæring

## **Knappen Rapporter**

Benyt følgende fremgangsmåde for at få vist knappen Rapporter i kørselsvisning:

- 1. Tryk let på **Tjenester** i hovedmenuen.
- 2. Tryk let på Fotofælder.
- 3. Tryk på knappen Vis rapport.
- 4. Tryk let på Tilbage.

Rapport-knappen vises til venstre i kørselsvisning. Hvis du bruger genvejsmenuen i forvejen, føjes den til de knapper, du kan vælge i genvejsmenuen.

**Tip:** For at skjule rapport-knappen, skal du trykke på **knappen Skjul rapport** i menuen Fotofælder.

## Rapportere en ny fotofælde undervejs

Du kan rapportere en fotofælde på ruten ved at benytte følgende fremgangsmåde:

1. Tryk let på knappen Rapporter, som vises i kørselsvisning eller i genvejsmenuen, så fotofældens placering registreres.

Hvis du trykker på knappen Rapporter inden for 20 sekunder efter, at du har modtaget en advarsel om en fotofælde, kan du vælge at tilføje eller fjerne en fotofælde. Tryk på **Tilføj** fotofælde.

- 2. Tryk let på **Fast fotofælde** eller **Mobil fotofælde** afhængigt af den rapporterede type fotofælde.
- 3. Vælg fotofældens position på kortet, og bekræft, at den er korrekt.
- 4. Tryk let på den type fotofælde, du vil rapportere, f.eks. fotofælde ved trafiklys.

**Bemærk:** Hvis der er angivet en bestemt hastighedsgrænse for den valgte fotofældetype, kan du også angive hastigheden.

Du får vist en besked med bekræftelse af, at der er oprettet en rapport.

## Rapportere en ny fotofælde hjemmefra

Du behøver ikke at være på stedet for at rapportere en ny fotofældeplacering. Benyt følgende fremgangsmåde, hvis du vil rapportere en ny fotofældeplacering hjemmefra:

- 1. Tryk let på Tjenester i hovedmenuen på navigationsenheden.
- 2. Tryk let på Fotofælder.
- 3. Tryk let på Rapporter fotofælde.
- 4. Tryk let på Fast fotofælde eller Mobil fotofælde afhængigt af fotofældetypen.
- 5. Marker fotofældens nøjagtige position på kortet med markøren, og tryk derefter på Udført.
- 6. Tryk let på Ja for at bekræfte fotofældens placering.
- 7. Tryk let på den type fotofælde, du vil rapportere, og vælg hastighedsbegrænsningen ved fotofælden, hvis det er relevant.

Du får vist en besked med bekræftelse af, at der er oprettet en rapport.

## Rapportere forkerte advarsler om fotofælder

Det kan ske, at du får vist en advarsel om en fotofælde, som ikke længere findes. Benyt følgende fremgangsmåde for at rapportere en forkert advarsel om en fotofælde:

Bemærk: Du kan kun rapportere en forkert advarsel om en fotofælde, når du er på stedet.

1. Når du befinder dig på det sted, hvor der ikke længere er en fotofælde, skal du trykke let på **Rapporter** i kørselsvisning.

**Bemærk:** Du skal gøre det senest 20 sekunder efter, at du har modtaget advarslen om fotofælden.

2. Tryk på Nej, når du bliver spurgt, om fotofælden stadig eksisterer.

**Bemærk:** Det er muligt at rapportere eller bekræfte placeringen af farezoner, men det er ikke muligt at fjerne dem.

## Faste fotofældetyper, som du kan rapportere

Når du rapporterer en fast fotofælde, kan du vælge den type faste fotofælde, du rapporterer.

Der findes flere forskellige typer faste fotofælder:





Denne form for fotofælde kontrollerer bilernes gennemsnitlige hastighed mellem to faste punkter.

Kontrol af gennemsnitsfart



Køretøjsbegrænsning



Alle andre fotofældetyper, som ikke hører ind under nogen af de ovennævnte kategorier.

Denne form for fotofælde kontrollerer trafikken på veje, hvor visse

Anden fotofælde

## Advarsler om kontrol af gennemsnitshastighed

køretøjer ikke må færdes.

Du kan høre eller se flere forskellige advarsler, når du møder en fotofælde, der måler gennemsnitshastigheden.

Du modtager altid en advarsel umiddelbart før og efter et kontrolområde, uanset hvor hurtigt du kører I nogle tilfælde bliver du også advaret, når du befinder dig i selve kontrolområdet. Dette sker gerne for hver 200 meter.

Alle advarsler er beskrevet nedenfor:

PO	Advarsel ved starten af et kontrolområde
	Når du nærmer dig et område, hvor gennemsnitshastigheden kontrolleres, vises der en advarsel øverst til venstre i kørselsvisning. Nedenunder vises afstanden til fotofælden. Der lyder et akustisk signal.
	Der vises også et lille ikon på kortet, som angiver starten på det område, hvor gennemsnitshastigheden kontrolleres.
<u> </u>	Advarsel i et kontrolområde – type 1
<u>pò</u>	Når du befinder dig i området, hvor gennemsnitshastigheden kontrolleres, vises der en advarsel i kørselsvisning, hvis du er holdt op med at træde på speederen, og du allerede har modtaget den første advarsel. Dette skal minde dig om, at du stadig befinder dig i kontrolområdet.
	Advarsel i et kontrolområde – type 2
60	Hvis du kører hurtigere end tilladt, når du befinder dig i det område, hvor gennemsnitshastigheden kontrolleres, og du har fået en advarsel om, at du er kørt ind i zonen, vises der en advarsel med angivelse af den tilladte hastighed i kørselsvisning. Der lyder også et lavt akustisk signal. Disse advarsler gør dig opmærksom på, at du skal sænke farten
	Advarsel i et kontrolområde – type 3
60	Hvis du kører hurtigere end tilladt, når du befinder dig i det område, hvor gennemsnitshastigheden kontrolleres, og du ikke har fået en advarsel om, at du er kørt ind i zonen, vises der en advarsel med angivelse af den tilladte hastighed i kørselsvisning. Der lyder også et højt akustisk signal.
	Disse advarsler afgives kun ved det FØRSTE mellemliggende punkt og gør dig opmærksom på, at du skal sænke farten



#### Advarsel ved enden af et kontrolområde

Når du nærmer dig enden af et kontrolområde, vises der en advarsel i kørselsvisning. Nedenunder vises afstanden til fotofælden. Der lyder et akustisk signal.

Der vises også et lille ikon på kortet, som angiver enden af området, hvor gennemsnitshastigheden kontrolleres.

## Menuen Fotofælder

Hvis du vil åbne menuen Fotofælder, skal du trykke let på **Tjenester** i hovedmenuen og derefter trykke let på **Fotofælder**.

Rapporter fotofælde	Tryk let på denne knap for at rapportere en ny fotofældeplacering.
Advarselsind- stillinger	Tryk let på denne knap for at angive de advarsler, som du vil modtage, og hvilke lyde, der skal bruges til de forskellige advarsler.
Deaktiver advarsler	Tryk på denne knap for at slå alle advarsler fra på én gang.
Vis rapport-knap	Tryk let på denne knap for at aktivere knappen <u>Rapporter</u> . Knappen Rapporter vises i kørselsvisning eller genvejsmenuen. Når knappen Rapporter vises i kørselsvisning, ændres den til <b>knappen</b> <b>Skjul rapport</b> .

## **MyTomTom**

## Om MyTomTom

MyTomTom gør det lettere at holde styr på indhold og tjenester på TomTom-navigationsenheden, samtidig med at du får adgang til TomToms brugergruppe. Du kan logge på MyTomTom på TomToms hjemmeside. Det er en god ide jævnligt at oprette forbindelse mellem navigationsenheden og MyTomTom, så du er sikker på altid at have de nyeste opdateringer og kort.

**Tip:** Det anbefales at bruge en bredbåndsforbindelse til internettet, når der skal oprettes forbindelse til MyTomTom.

Opsætning af MyTomTom



Brug følgende fremgangsmåde for at konfigurere MyTomTom på din computer:

- 1. Opret forbindelse til internettet fra computeren.
- 2. Start en browser, og gå til <u>tomtom.com/getstarted</u>.
- 3. Du skal muligvis vælge dit land for at fortsætte.
- 4. Klik på Kom godt i gang.
- 5. Klik på **Download MyTomTom** i venstre side. Browseren henter MyTomTom-supportprogrammet, som skal installeres på computeren, før der kan oprettes forbindelse mellem enheden og MyTomTom. Følg vejledningen på skærmen, hvis du skal svare på spørgsmål, når driveren overføres.
- 6. Når du bliver bedt om det, skal du slutte enheden til computeren med USB-kablet. Tænd derefter for enheden.

**Vigtigt:** Du skal sætte USB-stikket direkte i en USB-port på computeren og ikke i en USB-hub eller USB-port på et tastaturet eller en skærmen.

Når MyTomTom-supportprogrammet er installeret, kan du få adgang til MyTomTom fra meddelelsesområdet på skrivebordet.



**Tip:** Når du slutter navigationsenheden til computeren, giver MyTomTom dig besked, hvis der er opdateringer til enheden.

## MyTomTom-konto

Du skal have en MyTomTom-konto, hvis du vil overføre indhold og tjenester fra TomTom. Du kan oprette en konto, når du begynder at bruge MyTomTom.

**Bemærk:** Hvis du har mere end én TomTom-navigationsenhed, skal du oprette en konto til hver enhed.

## **Kundesupport**

Få hjælp til at bruge din navigationsenhed Du kan få mere hjælp ved at gå ind på tomtom.com/support. Du kan se garantioplysninger på tomtom.com/legal.

## Status og oplysninger



Tryk let på denne knap for at få vist tekniske oplysninger om din enhed, f.eks. serienummer og versionen af din TomTom-app.



**GPS-status** 



Tryk let på denne knap for at få vist status for dine abonnementer på TomTom-tjenester.

## Tilføjelse

#### Vigtige sikkerhedsbemærkninger og advarsler

#### Global Positioning System (GPS) og Global Navigation Satellite System (GLONASS)

Global Positioning System (GPS) og Global Navigation Satellite System (GLONASS) er satellitbaserede systemer, der giver oplysninger om position og tid over hele verden. GPS drives og styres af den amerikanske stat, som har eneansvaret for systemets tilgængelighed og nøjagtighed. GLONASS drives og styres af den russiske stat, som har eneansvaret for systemets tilgængelighed og nøjagtighed. Ændringer i tilgængeligheden og nøjagtigheden af GPS eller GLONASS eller i miljøforholdene kan have konsekvenser for enhedens drift. TomTom påtager sig intet ansvar for tilgængeligheden og nøjagtigheden af GPS eller GLONASS.



#### Sikkerhedsmeddelelser

#### Vigtigt! Læs før brug!

Hvis du underlader eller delvist undlader at følge disse advarsler og instruktioner, kan det medføre død eller alvorlig personskade. Forkert montering, brug og pleje af denne enhed kan medføre død eller alvorlig personskade, eller enheden kan tage skade.

#### Brug med sikkerhedsadvarsel

Det er dit ansvar at udvise god dømmekraft, rettidig omhu og være opmærksom, når du anvender denne enhed. Undlad at lade dig distrahere af enheden, mens du kører. Brug så lidt tid som muligt på at kigge på enhedens skærm, mens du kører. Du er ansvarlig for at overholde love, der begrænser eller forbyder brug af mobiltelefoner eller andre elektroniske enheder, f.eks. krav om at bruge håndfri funktioner til at foretage opkald under kørslen. **Du skal altid overholde gældende love og vejskilte, især dem der vedrører køretøjets dimensioner, vægt og nyttelast.** TomTom garanterer ikke fejlfri drift af denne enhed og heller ikke nøjagtigheden af ruteforslag, og TomTom kan ikke holdes ansvarlig for bøder som følge af din manglende overholdelse af gældende love og regler.

#### Note til blokvogne/erhvervskøretøjer

Enheder, der ikke har installeret et lastbilkort, vil ikke oplyse egnede ruter for store erhvervskøretøjer. Hvis dit køretøj er underlagt restriktioner for kørsel på offentlig vej med hensyn til vægt, hastighed, rute eller andet, skal du bruge en enhed, der har installeret et lastbilkort. Dit køretøjs specifikationer skal angives nøjagtigt på enheden. Brug kun denne navigationsenhed som en hjælp. Følg ikke navigationsinstruktioner, der kan bringe dig selv eller andre i fare. TomTom påtager sig intet ansvar for skader, der skyldes, at du ikke har fulgt denne advarsel.

#### Korrekt montering

Monter ikke enheden på en måde, der generer dit udsyn til vejen eller din mulighed for at styre køretøjet. Placer ikke enheden et sted, der kan forhindre udfoldningen af airbaggen eller andre af køretøjets sikkerhedsfunktioner.

#### Pacemakere

Pacemaker-producenter anbefaler, at der altid er en afstand på mindst 15 cm mellem en håndholdt, trådløs enhed og en pacemaker for at undgå potentiel påvirkning af pacemakeren. Disse anbefalinger er i overensstemmelse med uafhængig forskning og anbefalinger fra Wireless Technology Research.

Retningslinjer for personer med pacemaker:

- Der skal ALTID være en afstand på mindst 15 cm mellem enheden og pacemakeren.
- Du må ikke bære enheden i en brystlomme.

#### Andre medicinske enheder

Konsulter din læge eller producenten af den medicinske enhed for at fastslå, om driften af det trådløse produkt kan påvirke den medicinske enhed.

#### Advarsel ved kørsel i Australien

Brugeren skal slukke for enheden i områder med eksplosionsfare og fare for blowback, herunder på benzinstationer, kemiske anlæg og sandblæsningsindustrier.

#### Enhedspleje

Det er vigtigt, at du passer godt på enheden:

- Åbn ikke under nogen omstændigheder kabinettet på din enhed. Det kan være farligt, og det sætter samtidig garantien ud af kraft.
- Tør skærmen af med en tør klud. Brug ikke flydende rengøringsmidler.

#### Sådan bruger TomTom dine oplysninger

Informationer om brug af personlige oplysninger kan findes på:

tomtom.com/privacy.

#### Oplysninger om miljø og batteri

#### Din enhed

Enheden må ikke skilles ad, trykkes, bøjes, deformeres, perforeres eller destrueres. Brug den ikke i fugtige, våde og/eller korroderende omgivelser. Enheden må ikke placeres, gemmes eller efterlades på steder med høje temperaturer, i direkte sollys, i eller i nærheden af varmekilder, i en mikroovn eller i en trykbeholder, og den må ikke udsættes for temperaturer over 55 °C eller under -20 °C.

Undgå at tabe enheden. Hvis du taber enheden og har mistanke om, at den har taget skade, skal du kontakte kundesupport. Brug kun enheden med de medfølgende opladere, holdere og USB-kabler. Gå til tomtom.com for at se TomTom-godkendt udstyr.

#### Driftstemperatur

Denne enhed vil forblive fuldt funktionsdygtig inden for temperaturområdet -10° til 55°C. Længerevarende udsættelse for højere eller lavere temperaturer vil beskadige enheden, hvorfor dette frarådes.

Langvarig opbevaring: -20°C til 35°C.

**Vigtigt:** Før du tænder enheden, skal du lade den akklimatisere til standarddriftstemperaturen i mindst 1 time. Brug ikke enheden uden for dette temperaturområde.

#### Enhedsbatteri (kan ikke udskiftes)

Produktet indeholder et litiumpolymer-batteri.

Undlad at ændre eller gendanne batteriet. Forsøg ikke at indføre fremmedobjekter i batteriet eller at nedsænke det i eller udsætte det for vand eller andre væsker. Udsæt ikke batteriet for ild, eksplosion eller anden fare.

Batteriet må ikke kortsluttes, og ledende metalgenstande må ikke komme i kontakt med batteriklemmerne.

Du må ikke udskifte eller fjerne batteriet, medmindre brugervejledningen tydeligt angiver, at brugeren må udskifte batteriet.

Batterier, der må skiftes af brugeren, må kun anvendes i de systemer, de er specificeret til.

Forsigtig: Eksplosionsfare, hvis batteriet erstattes med et batteri af en forkert type.

Hvis der opstår problemer med batteriet, bedes du kontakte TomToms kundesupport.

Den angivne batteritid er den maksimale batteritid, som er baseret på en gennemsnitlig brugerprofil, og som kun kan nås under specifikke atmosfæriske forhold. Du kan forlænge batteritiden ved at opbevare enheden på et tørt og køligt sted samt følge de råd, der fremgår af disse Oftest stillede spørgsmål: tomtom.com/batterytips. Opladning sker ikke ved temperaturer under 0° C og over 45° C.

Manglende overholdelse af disse retningslinjer kan medføre, at batteriet lækker syre, bliver varmt, eksploderer eller antænder og fører til personskade og/eller beskadigelse. Batteriet må ikke perforeres, åbnes eller skilles ad. Hvis batteriet lækker, og du kommer i berøring med væsken, skal du skylle grundigt med vand og øjeblikkeligt søge lægehjælp.

#### Overholdelse af CE RED

# CE

Enheden må anvendes i alle EU-lande. De frekvensbånd og den maksimale udstrålede effekt fra radiofrekvensen, som enheden anvender, er som følger:

Model	Frekvensbånd (Bluetooth) (MHz)	Radiofrekvensens maksimale udstrålede effekt (dBm)
4EN42	i/t	i/t
4EN52	i/t	i/t
4EV42	2402 MHz - 2480 MHz	5.5 dBm
4EV52	2402 MHz - 2480 MHz	5.5 dBm
4EQ41	2402 MHz - 2480 MHz	5.5 dBm
4EQ50	2402 MHz - 2480 MHz	5.5 dBm

TomTom erklærer hermed, at radioudstyr af typerne TomTom Start og TomTom VIA GPS Navigation-systemer er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst i EU-overensstemmelseserklæringen kan hentes via følgende internetadresse: http://www.tomtom.com/en\_gb/legal/declaration-of-conformity/

#### WEEE - bortskaffelse af elektronisk affald (EU)

Dette produkt er som krævet af direktiv 2012/19/EU (WEEE) mærket med affaldsbeholder-symbolet på hoveddelen og/eller emballagen. Dette produkt må ikke behandles som husholdningsaffald eller bortkastes som usorteret kommunalt affald. Du kan beskytte miljøet og bortskaffe dette produkt ved at returnere det til salgsstedet eller aflevere det på det lokale indsamlingssted til genanvendelse



Triman-logo



#### Vilkår og betingelser: garanti og licensaftale

Vores vilkår og betingelser, herunder vores begrænsede garanti og vilkår for slutbrugerlicens, gælder for dette produkt. Besøg <u>tomtom.com/legal</u>.

#### Tilbehør, der følger med denne enhed

- USB-kabel
- USB-biloplader
- Monteringstegning
- RDS-TMC-kabel til enheder med en trafiktjeneste

#### Dette dokument

Dette dokument er udviklet med største omhu. Da vi konstant arbejder på at forbedre vores produkter, kan brugervejledningen indeholde oplysninger, der ikke er fuldt opdateret. Oplysningerne kan ændres uden varsel. TomTom er ikke ansvarlig for tekniske eller redaktionelle fejl eller udeladelser i dokumentet eller for hændelige skader eller følgeskader, som måtte opstå på grund af brugen af dette dokument eller den måde, det fungerer på. Dette dokument må ikke kopieres uden forudgående skriftligt samtykke fra TomTom N.V.

#### Modelnumre

TomTom START, TomTom VIA: 4EN42, 4EN52, 4EV42, 4EV52, 4EQ41, 4EQ50

## **Copyright-bemærkninger**

 ${\rm $\bigcirc$}$  1992 - 2017 TomTom. Alle rettigheder forbeholdes. TomTom og logoet med to hænder er registrerede varemærker tilhørende TomTom N.V. eller et af deres datterselskaber.

Nogle billeder er taget fra NASAs Earth Observatory.

Formålet med NASA's Earth Observatory er at levere en frit tilgængelig publikation på internettet, hvor offentligheden kan indhente nye satellitbilleder og videnskabelige oplysninger om vores hjemplanet.

Fokus er på jordens klima og de miljømæssige forandringer: <u>earthobservatory.nasa.gov</u>

Den medfølgende software på dette produkt indeholder copyright-beskyttet software, som er licenseret under GPL. En kopi af denne licens kan ses under afsnittet Licens. Du kan indhente den komplette tilhørende kildekode fra os i en periode på tre år efter vores sidste afsendelse af dette produkt. Du kan få flere oplysninger ved at gå ind på tomtom.com/gpl eller kontakte din lokale TomTom kundesupport på tomtom.com/support. Hvis du ønsker det, vil vi sende dig en cd med den tilhørende kildekode.

Linotype, Frutiger og Univers er varemærker tilhørende Linotype GmbH. De er registrerede i USA's patent- og varemærkekontor og kan være registrerede i visse andre retskredse. MHei er et varemærke tilhørende The Monotype Corporation og kan være registreret i visse retskredse.

Alle modeller understøtter følgende typer af hukommelseskort:



SD, SDHC er varemærker tilhørende SD-3C, LLC.

De følgende modeller har en mikrofon:

4EV42, 4EV52, 4EQ41, 4EQ50

```
<u>Sound</u>clear
```